

# OEA aplicará tratado interamericano de asistencia mutua contra la República Dominicana a petición de Venezuela



WASHINGTON, 9 (AFP).— El consejo de la Organización de Estados Americanos aprobó por unanimidad la petición venezolana de aplicar el tratado interamericano de asistencia mutua contra la República Dominicana.

Un proyecto de resolución presentado al efecto, por la delegación de Ecuador pide la convocatoria del organismo de consulta y la designación inmediata de una comisión de encuesta.

El documento obtuvo 19 votos. Los representantes de Venezuela y de la República Dominicana no fueron admitidos a la votación puesto que constituyen partes interesadas en el litigio.

El proyecto de resolución sometido al consejo de seguridad del Ecuador por el ecuatoriano Gonzalo Escudero, es redactado en los siguientes términos:

"El consejo de la OEA, considerando:

"Que en la sesión celebrada el seis de julio en curso el consejo tomó conocimiento de la nota del embajador representante de Venezuela mediante la cual su gobierno solicitó que se convoque de inmediato y con carácter urgente al órgano de consulta, de acuerdo con el artículo sexto del tratado interamericano de asistencia mutua para que considere los actos de intervención y de agresión del gobierno de la República Dominicana contra el gobierno de Venezuela que culminaron en el atentado contra la vida del jefe del estado venezolano, y que en la misma sesión el embajador, representante de Venezuela, suministró informaciones adicionales sobre los hechos a que se refiere la mencionada nota".

"Resuelve:

"1).— Convocar el órgano de consulta, de acuerdo con lo dispuesto en el tratado interamericano de asistencia mutua, a la fecha y sede que se determine oportunamente.

"2).— Constituirse y actuar provisionalmente como órgano de consulta, de acuerdo con el artículo 12 del mencionado tratado.

do con el artículo 12 del mencionado tratado.

"3).— Autorizar al presidente del consejo para que designe una comisión que investigue los hechos denunciados y sus antecedentes y someta un informe al respecto.

"4).— Pedir a los gobiernos americanos y al secretario general de la organización, que presten amplia cooperación para facilitar los trabajos de la comisión, la cual iniciará su labor inmediatamente después de constituida.

"5).— Informar al consejo de seguridad de las Naciones Unidas del texto de la presente resolución y de todas las actividades relacionadas con este asunto".

La sesión del consejo, que se constituyó inmediatamente en organismo de consulta, fue levantada tras una breve intervención del representante de la República Dominicana.

## Comenzó el Temido Desborde de las Aguas del Lago Rinihue en el Sur de Chile Devastado por los Sismos

SANTIAGO DE CHILE.— 9 (AFP).— A las ocho de la mañana de ayer comenzó el temido desborde de los cuatro mil millones de metros cúbicos contenidos en el lago Rinihue, desde los sismos que afectaron esta región el 22 de mayo pasado.

La oficina de informaciones de la presidencia de la República, que se mantiene en contacto por medio de la radio con la ciudad de Valdivia, anunció que el desbordamiento no supone ningún peligro ya que la inundación se realizará en forma paulatina.

Sin embargo, todas aquellas personas que habitan en los puntos de la ciudad que serán afectados por la subida de las aguas se refugiaron en las zonas de Valdivia y el toque de queda fue impuesto ayer entre las 22 y las 7 horas.

El gobierno ha insistido en numerosas ocasiones, que en ningún caso habrá un torrente de agua sino sólo una elevación paulatina y controlada del nivel de la misma en ciertas zonas de la ciudad.

En efecto, las aguas comenzaron a deslizarse por el lecho seco del río San Pedro a un ritmo de dos metros cúbicos por segundo, caudal insignificante en comparación con el que lleva dicho río en período de crecida, en época de lluvias.

El ingeniero Pierre Lehman, vice-presidente de la Corporación de Fomento, expresó que espera que la erosión del agua ayudada en ciertos puntos críticos por bombas y explosivos, permitirá elevar el caudal a 25 metros entre el tercero y el quinto día de desdague, o sea entre el 11 y el 13 de julio.

Esto significa que, durante los dos primeros días, el desborde no presentará ningún peligro, salvo que el canal por donde fluyen las aguas se vea obstaculizado por derrumbes de material arcilloso o por las piedras y las arenas que el agua transporta.

Todas las precauciones han sido tomadas para que el desborde se realice ordenadamente y en Valdivia también se adoptaron las precauciones precisas para evacuar hacia los puntos altos de la ciudad a los habitantes, que demuestran más alivio que intranquilidad por el término del período de incertidumbre que han vivido hasta ayer.

de esta comisión es debido principalmente al hecho de que nueve delegaciones c

veintiuna no pueden formar parte de la misma: las de partes en causa y otros siete países que no mantienen relaciones diplomáticas con la República Dominicana, país acusado.

El embajador Virgilio Díaz Ordoñez declaró que no iba a oponerse a una medida tomada por la mayoría.

"Cuando la justicia y la verdad son sometidas a una mayoría, esta justicia y esta verdad son a veces enterradas, pero no han muerto. Tal es el caso de la situación presente", dijo Díaz Ordoñez.

El presidente del consejo de la OEA., embajador Vicente Sánchez Gavito, de México, se retiró entonces a su despacho con un grupo de colegas para proceder a la designación de la comisión de encuesta, de conformidad con la resolución aprobada.

Se espera que dicha comisión esté integrada por tres miembros, que serían los embajadores de Argentina, Estados Unidos y Panamá. El número reducido de miembros

## Más Inversiones de la Shell Británica en la R. Argentina

LONDRES, 9 (AFP).— Un vocero de la Shell Petroleum Company dijo hoy que esa firma está pronta para hacer una nueva inversión de 20 millones de libras esterlinas, 56 millones de dólares, en sus actividades en la Argentina. La Shell tiene ya una inversión de unos 30 millones de libras esterlinas (84 millones de dólares) en ese país, incluso 10 millones de libras asignadas para ampliar las instalaciones de su refinería en Buenos Aires. La nueva inversión se utilizará en la ampliación de la exploración, refinación, transporte y comercialización.

Se espera que en breve se dé un anuncio oficial al respecto. Las negociaciones se vienen desarrollando desde hace tiempo, y la inversión, se señaló, no tiene relación con la suspensión de las actividades de la Shell en Cuba.



OPERACIONES DE AUXILIO.— Brigadas de boy-scouts de Chile intervinieron activamente en las operaciones de auxilio en el cataclismo del sur chileno. En la foto se ve a técnicos enseñando a operar a los boy-scouts en instrumentos de comunicación electrónica.

## Lázaro Cárdenas advirtió que una guerra económica contra Cuba tendrá graves consecuencias para todos



ANO I. — N° 192. LA PAZ (BOLIVIA), 9 DE JULIO DE 1960. 8 Págs. — Bs. 500.—

## CUBA ENCONTRO EN LOS PAISES SOCIALISTAS CONDICIONES DE COMPRA MAS CONVENIENTES

PARIS, 9 (AFP).— El director del instituto cubano de la reforma agraria, Antonio Núñez Jiménez, que llegó recientemente a París después de haber recorrido en visita oficial los países socialistas europeos, dio una conferencia de prensa en la embajada de Cuba en París, antes de partir, hoy, su viaje de retorno a su país.

Núñez Jiménez declaró que después de haber visitado el año pasado los países europeos llamados "occidentales", con el objeto de estrechar los lazos que los unen con Cuba, este año, con el mismo objeto, visitó Rusia, Polonia, Che

coslovaquia y la República Democrática Alemana.

"Ha sido porque he encontrado en esos países mejores condiciones de compra, por lo que he firmado con ellos contratos para suministro de los elementos industriales necesarios para la instalación en Cuba de una industria ligera", añadió el dirigente cubano.

Refiriéndose a la reducción del contingente de importación de azúcar cubana en los Estados Unidos, Núñez Jiménez declaró que su gobierno reconoce el derecho absoluto de tomar las medidas legislativas que estime necesarias.

"Este derecho que el gobierno cubano reconoce, le otorga a su vez el de gozar de una reciprocidad absoluta, y estoy asombrado ante las reacciones que provocaron en Estados Unidos ciertas decisiones adoptadas legalmente por el gobierno cubano, sobre todo las referentes a la expropiación de empresas pertenecientes a ciudadanos norteamericanos, expropiaciones seguidas de indemnizaciones".

CIUDAD DE MEXICO, 9 (AFP).— El general Lázaro Cárdenas, ex presidente de la república mexicana y autor de la nacionalización del petróleo en México, el año 1938, lanzó hoy un llamamiento a que se solucione con serenidad el litigio cubano - norteamericano, advirtiendo a los países de América Latina que una guerra económica contra Cuba tendría para todos ellos gravísimas consecuencias.

El ex jefe de estado, que conserva gran influencia entre las masas obreras y campesinas de México, dio a conocer su punto de vista sobre el conflicto entre Estados Unidos y Cuba, en una declaración escrita que fue publicada por el diario "Novedades".

Sin nombrar a Estados Unidos, Cárdenas comienza por refutar el fundamento de la "agresión económica" contra el gobierno cubano, el cual según Cárdenas, "está realizando una verdadera reforma agraria, y se apodera de las industrias extranjeras, sólo cuando éstas no quieren tratar en sus refinerías el petróleo bruto comprado en otros países del mundo, porque Estados Unidos se lo negaron".

"Olvidaremos el compromiso contraído entre todos los países de América contra una agresión económica?", dice a continuación Cárdenas, y pregunta si se han medido las consecuencias que una guerra económica contra Cuba podría tener para los países de América Latina. Acto seguido, el ex presidente evoca la crisis mexicana motivada por la expropiación de las compañías petroleras extranjeras y porque Estados Unidos, y Gran Bretaña le cerraron sus mercados.

"México, afirma Cárdenas, tuvo que vender su petróleo a la Alemania de Hitler, y a causa de ello su gobierno fue calificado de nazi, como se acusa hoy a Cuba de ser comunista".

Cárdenas añade que no hay razón para relacionar el eterno conflicto existente entre los países comunistas y no comunistas con las relaciones comerciales de Cuba, pues con las poderosas armas de destrucción que Rusia posee actualmente ese país no necesita ni el territorio cubano ni bases militares, que hoy en día son inútiles.

Por de la infiltración de la doctrina comunista, concluye el ex jefe del estado mexicano, es contraproducente estimularlo con medidas absurdas que afectan a la sensibilidad popular.

"Cuando es suficiente que Krushchev apoye en su oficina de Moscú un dedo sobre un botón para que caigan cohetes sobre Estados Unidos ¿crea, usted que necesita instalar una base en Cuba, lo que, por otra parte, nuestro gobierno permitiría?"

"Por qué invitó usted a Krushchev a Cuba — "Para estrechar los lazos de amistad entre el gobierno y el pueblo ruso y el gobierno y el pueblo cubano, para reforzar el campo de la paz mundial y también para agradecerle las atenciones que tuvo con nosotros cuando otras naciones denigraban al gobierno revolucionario de Cuba" contestó Núñez Jiménez.

"Por lo que se refiere al testamento de Krushchev, el gobierno y el pueblo cubano, para reforzar el campo de la paz mundial y también para agradecerle las atenciones que tuvo con nosotros cuando otras naciones denigraban al gobierno revolucionario de Cuba" contestó Núñez Jiménez.

## PANORAMA DEL MUNDO

WASHINGTON, 9 (AFP).— Se rumoreaba que el voto de EEE.UU. en la reunión de OEA contra la república dominicana, tiene un fin estratégico: captarse la simpatía de los demás países del continente, dando pruebas de buena fe, para emprender después acción política contra Cuba en el seno de la misma organización.

SANTANDER, España, 9. — (AFP).— Presidió la representante del instituto de periodismo de la Universidad católica de Lima, Matilde Pérez Palacios, la asamblea general del congreso mundial de la prensa católica, hoy.

LUXEMBURGO, 9 (AFP).— Contrajo matrimonio civil la heredera multimillonaria norteamericana Nanette Vanderbilt con el sargento de la fuerza armada Wiley Cocka, hoy.

NUEVA DELHI, 9 (AFP).— Perecieron 25 personas al descarrilarse un tren e irse contra un puente. Las víctimas viajaban en el techo de uno de los vagones. El accidente se produjo en Mathura.

BUENOS AIRES, 9 (AFP).— Con diversos actos se conmemora en todo el país el 144 aniversario de la declaración de la independencia argentina, hoy. La ceremonia principal se realizará en Tucumán, ciudad donde se firmó en 1816 el histórico documento.

WASHINGTON, 9 (AFP).— Afirmó el vocero del departamento de estado que la amenaza de Rusia de firmar un tratado de paz, por separado, con Alemania Oriental en caso que el parlamento federal alemán llegue a reunirse en Berlín, constituye otra intervención soviética en los asuntos internos de los países occidentales.

GROESYCEILIOG, Gales, 9 (AFP).— Fue incinerado a los acordes de la sexta sinfonía de Beethoven —su pieza predilecta— el líder laborista británico Aneurin Bevan.

LA HABANA, 9 (AFP).— El buque tanque británico "Clydebank" arribó con dieciséis mil toneladas de petróleo procedente del puerto soviético de Norovorsk (Mar Negro). El cargamento será tratado por las refinerías Shell y Esso, ambas de propiedad anglo-holandesa y norteamericana, respectivamente, intervenidas por el gobierno.

## SE RUMOREA QUE CUBA ROMPERA SUS RELACIONES DIPLOMATICAS CON E.U.

MIAMI, 9 (AFP).— Se espera en La Habana que el jefe del gobierno cubano, Fidel Castro, anuncie la ruptura de relaciones diplomáticas entre Cuba y Estados Unidos, después de un mitin que tendrá lugar mañana domingo, declaró hoy un piloto de las Líneas Aéreas Cubanas, quien pidió asilo diplomático.

El capitán Armando Sánchez, quien llegó el viernes pasado, rehusó volver a bordo de su avión cuando éste estaba a punto de partir. Fue el séptimo piloto que pide asilo político esta semana.



CACAHUETE EN ABUNDANCIA.— Las cosechas soberbias permiten formar enormes pirámides de sacos de cacahuete en Kano, Nigeria del Norte.

## Cuba intensificó guerra diplomática contra EE.UU.

LA HABANA, 9 (AFP).— El gobierno revolucionario cubano, reforzado con el apoyo de Rusia y China Roja, intensificó su guerra diplomática y económica con los Estados Unidos mediante un alirado rechazo de las quejas norteamericanas sobre incautación de propiedades de ciudadanos norteamericanos en Cuba. Una nota de diez páginas, dada a conocer por el ministro de Relaciones Exteriores, re

chaza como falsa, hipócrita y malevolente, interesada, la protesta de Washington, por la explotación de las refinerías de petróleo de la Esso y Texaco. La opinión pública mundial se moviliza justamente indignada con la desvergonzada agresión económica planeada, organizada y efectuada por el gobierno de Estados Unidos contra Cuba, dice la nota.

El ministerio de relaciones exteriores emitió un comunicado sobre una nota entregada a Inglaterra en respuesta a la protesta inglesa por la intervención de la refinería de la Royal Dutch Shell. Según el comunicado, la nota dice que "aunque el Banco Nacional de Cuba autorizó a la Shell a efectuar remesas de dólares en pago de petróleo

toneladas de petróleo crudo del Estado, la Shell de Cuba siguió una política en conflicto con los intereses nacionales, tratando de justificar la paralización de los embarques de petróleo de la Shell de Venezuela bajo el pretexto de que no había obtenido autorización para remitir pagos en dólares a Venezuela. Dice el comunicado que en la nota se expresa la ley de

UN SOLO BOTON

A un periodista que le preguntó si es cierto que en su próxima visita a Cuba, Nikita Khrushchev podría pedir al gobierno cubano autorización para instalar una base soviética en territorio cubano, Núñez Jiménez respondió:

"Por lo que se refiere al te

### Convocatoria a Concurso de Méritos

Convócase a concurso de méritos para optar el cargo de Jefe Sección Estadística de Educación Fundamental. Por analogía se tomarán las condiciones especificadas en el inciso b) del Art. 53 del Reglamento del Escalafón Nacional del Servicio de Educación.

Los expedientes deberán ser presentados para su calificación, hasta el 17 de julio del año en curso, en la Secretaría General de Asuntos Campesinos.

LA OFICIALIA MAYOR DE ASUNTOS CAMPESINOS.

### Corporación Boliviana de Fomento UNICO AVISO

A las personas cuya nómina detallamos a Continuación, se les encarece apersonarse a la Sección Archivo de nuestra Oficina Central, Av. Camacho, Edif. "La Urbana", 4º piso, a objeto de recoger documentos de su interés personal:

- COOPERATIVA CAVINAS
- CENTELLAS, ARTURO
- HINOJOSA, GIL
- HERRON, WALTER
- ITURRI, NESTOR
- JELEM, IGNACIO
- JEANNE, SYLVAIN
- MEÑEZ, ZAIDA DE

La Paz, 9 de Julio de 1960.

# AVENTURA



### H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ CONVOCATORIA A PROPUESTAS PARA EL ARRENDAMIENTO DE PROPIEDAD MUNICIPAL

Por orden del señor Alcalde, se convoca a propuestas para el arrendamiento de la propiedad municipal denominada ZONA - ZONA, situada en la jurisdicción de Caracato, Provincia Loayza del Departamento de La Paz.

Las propuestas, deben presentarse en la Oficialía Mayor de la Municipalidad, en sobre cerrado y con las formalidades de Ley, hasta el día 26 de julio a horas 18. Mayores informaciones se proporcionarán en el Departamento Legal de la H. Municipalidad.

La Paz, 8 de julio de 1960.

EL OFICIAL MAYOR DE LA MUNICIPALIDAD.



### CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO ATENCION DE CASINO

Se precisan los servicios de una persona especializada en la materia para la administración del casino de nuestro Departamento de Transportes Aéreos en El Alto, en la atención de almuerzo para 35 o 40 personas.

Mayores detalles serán proporcionados por nuestro Departamento de Personal, Av. Camacho, Edif. "La Urbana", 4º piso.

LA GERENCIA.

### Dr. ROBERTO STASZESKI LUCERO CIRUJANO - DENTISTA

UNIVERSIDADES DE CHILE Y ESTADOS UNIDOS  
PROCEDIMIENTOS MODERNOS - RAYOS X  
CONSULTAS: 10 a 12 y de 14 a 19  
Edificio Sáenz 2º piso, Av. Camacho Esq. Loayza  
CASILLA 754 - TELEFONO 5548 - LA PAZ

MUEBLE DE MADERA - 5 CONTROLES DE TONO,  
RADIO 5 BANDAS - CONEXION A PICK-UP,  
FINA TERMINACION, 3 ALTOPARLANTES Y  
OJO MAGICO PARA CONTROL DE SINTONIA.  
- ALCANCE MUNDIAL -  
110 Y 220 VOLTS. SIMULTANEAMENTE

PRECIO SIN COMPETENCIA



REPRESENTANTES: -

"INTERMACO"

Calle Socabaya N° 301 - Casilla Correo N° 852 - LA PAZ

ARCE LTDA.

Avenida Camacho 1432 - Casilla Correo N° 2565 - LA PAZ

AGENCIAS GRACE

ORURO - COCHABAMBA - SANTA CRUZ - POTOSI - SUCRE

### HUGO CHACON GONZALES

CIRUJANO - DENTISTA  
CALLE MERCADO N° 1335 - TELEFONO N° 2516  
ATIENDE DE HORAS 9 y 30 A 12 y 30 Y DE  
HORAS 15 A 19 y 30.

# SIDEC OVERSEAS (BOLIVIA) LTDA.

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

EL MOLINO La mejor harina embarcada en EE. UU. para Bolivia.

LA TORRE La harina más prestigiada en la plaza.

DROMEDARIO La harina más rendidora al precio más bajo.

CONSULTE NUESTROS PRECIOS, QUE NO ADMITEN COMPETENCIA  
HARINAS DE CALIDAD A PRECIOS SENSACIONALMENTE BAJOS

VENTAS EN: SIDEC OVERSEAS (BOLIVIA) LTDA.

Av. Mariscal Santa Cruz N° 1375.- Teléfonos Nos. 3120 - 3516 - 4360.- Casillas 1137 - 1139  
Depósitos FERROCARRIL GUAQUI.- Teléfono 12141

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

NORAH DE DUARTE

Calle Sagárnaga 558 - 550

RAUL NUÑEZ

Calle Murillo 798 - Teléfono 6349

ANTONIO FLORES

Calle Murillo 719 - Teléfono 7615

ANGEL JAUREGUI

Tumusla Esq. Bs. Aires 616 - 645

CARTA ABIERTA AL JEFE DEL M. N. R.

Respuesta a Dos Ministros de Estado



EMPRESA EDITORA ALTIPLANO, S. A. Director: GERMAN QUIROGA GALDO. Avenida Simón Bolívar N° 1584. - Teléfonos: 5223 y 6996 Casilla N° 2194.

LA PAZ (BOLIVIA), SABADO 9 DE JULIO DE 1960.

ARGENTINA

SON INDESTRUCTIBLES los vínculos que unen a Bolivia y la Argentina. Hay algo que ningún boliviano podrá dejar de reconocer: que la Argentina siempre respetó la integridad territorial de Bolivia...

Cabe también subrayar que con la definitiva permanencia de Tarija en la bolivianidad, además de enriquecerse en sumo grado el patrimonio económico, intelectual y racial de la nación, quiso el destino asegurar la ciudadanía boliviana al hombre que más de un siglo después de la emancipación política, otorgaría a su patria la independencia económica...

Al presente, a los vínculos históricos y afectivos entre Bolivia y la Argentina, la dinámica de la vida internacional añade la cooperación para resolver en provecho mutuo importantes problemas económicos, que definen el acercamiento cada vez mayor entre ambos países hermanos. Consideramos, por lo tanto, que la próxima visita a la Argentina del Presidente electo de la República, habrá de servir para llevar a su más alto nivel las relaciones económicas, comerciales y culturales boliviano-argentinas...

Debido a las razones anotadas, el pueblo boliviano se une con fervor al júbilo que los argentinos conmemoran hoy la gloriosa efeméride del 9 de julio, que consagró su independencia política. LA TARDE, se asocia a ese legítimo regocijo, haciendo llegar al gran pueblo argentino sus sentimientos de fraternal congratulación.



TERRORISMO COMO METODO

UNA DE las observaciones generalizadas de los filósofos políticos es que el ejercicio de poderes dictatoriales o sea la concentración de poderes en manos de una sola persona, conduce siempre a la práctica de la opresión de los pueblos, es decir de las grandes mayorías humanas.

Pero también lo que esos mismos filósofos políticos o han esclarecido, después de estudiar con calma el fenómeno de las dictaduras opresivas de los pueblos, es que la concentración de poderes conduce al ejercicio del terrorismo desde arriba, es decir desde el gobierno, para aplacar ya no cualquier gesto de protesta, sino para extirpar el menor signo de mera disconformidad.

LA LECTURA de aquel libro "La Era de Trujillo", que causó el secuestro y la muerte de su autor el profesor español Jesús de Galíndez, es impresionante porque precisamente de sus páginas fluye la revelación de los métodos que empleó una dictadura criolla como es la de Trujillo en Santo Domingo, para asegurarse en el poder político, por tres largas décadas.

bre la base de una traición a su benefactor el Presidente Horacio Vásquez. Desde entonces Trujillo prodigó los procedimientos propios de los pueblos latinos americanos y especialmente de los dictadores haitianos del siglo XIX, para afirmarse en el gobierno de Santo Domingo haciéndose tan hábil en esa práctica, que posteriormente asimiló con mucha facilidad y destreza, los métodos represivos "científicos" del fascismo y el nacional-socialismo.

ESA LABOR de Trujillo ha supuesto el empleo de modos de aterrizamiento contra los enemigos políticos dentro del mismo país, siendo las formas más benignas la prisión o el arresto, porque Trujillo, cada vez mayormente afirmado sobre los resortes del poder despótico, no vaciló en la supresión física de todos cuantos le reprocharon su dictadura, o siquiera la criticaron.

Los organismos de represión por el terror, no se limitaron al área isleña de Santo Domingo solamente, sino que salieron fuera de las fronteras. Eso le hizo decir orgulloosamente al despota que él tenía los brazos largos. Efectivamente, tan largos, que "liquidó" a Galíndez en Nueva York y a otros en México y ahora ha organizado la máquina infernal que casi destruyó en la presidencia de Venezuela, Betancourt.

Es esto lo que las naciones latinoamericanas repudian del dictador sombrío de Santo Domingo, y que ha traído la ruptura de Venezuela, Colombia, Perú y Bolivia con Santo Domingo. La OEA ante la cual ha llevado su acusación Venezuela, tendrá que actuar con energía si quiere defender al pueblo latinoamericano del terrorismo de uno de los más sombríos tiranos del continente.

PUBLICAMOS en su texto íntegro la carta abierta enviada ayer por el Director de LA TARDE, Dr. Germán Quiroga Galdo, al Jefe N. del M.N.R., Dr. Victor Paz Estenssoro, y en respuesta a otra nota que elevaron ante el Presidente electo de la República los Ministros del Trabajo y Agricultura, señores Anibal Aguilar Peñarrieta y Jorge Antelo, respectivamente. Dice así:

La Paz, 8 de julio de 1960 Al doctor Victor Paz Estenssoro, Jefe Nacional del Movimiento Nacionalista Revolucionario, señores del C.P.N. Presente.

Compañeros: Acabo de leer en la prensa local, la extensa carta dirigida a ustedes por los ministros Antelo y Aguilar, en la cual se alude a una publicación aparecida en "La Tarde", con referencia a los antecedentes y modalidades del golpe subversivo del 19 de marzo del año en curso. Los firmantes de esa misiva, me atribuyen el maquiavélico designio de iniciar, con el mencionado artículo, "una ofensiva política" contra el doctor Hernán Siles Zuazo, y expresan el temor rayano en pánico de que el vespertino revolucionario lleve a cabo los tenebrosos designios atribuidos a su director.

Debo, ante todo, manifestar a ustedes que esos propósitos existen únicamente en la imaginación tropical del ministro de Agricultura y en la susceptibilidad genuinamente criolla de su joven colega. Ni el director de "La Tarde" abriga los sentimientos adversos al sub-jefe del M.N.R., que se le atribuye injustamente, ni tiene la intención de empañar la imagen ya legendaria del dirigente de las jornadas heroicas, en abril de 1952. Al contrario, en numerosas oportunidades, a través de sus frecuentes peregrinajes por el mundo y ante auditorios extranjeros de elevada categoría, siempre se refirió a la trayectoria del doctor Siles Zuazo en términos enaltecidos para su persona y su obra de combatiente en el ámbito nacional. Para convencerse de ello, es suficiente leer los discursos pronunciados en Naciones Unidas por el entonces embajador permanente de Bolivia en esa organización internacional; y, lo que es aún más revelador de su imparcialidad y buena fe, sus intervenciones en la Conferencia Interparlamentaria Americana, realizada hace escasamente un año, cuando ya no mantenía ningún vínculo oficial ni personal con el presidente Siles, ni podía esperar de él, por motivos hartos conocidos por todos, mercedes, honores o prebendas.

Cabe también expresar extrañeza por la omisión, posible mente involuntaria en que incurren los firmantes de la carta, de la conducta permanentemente imbuida de espíritu revolucionario y cortés deferencia con que procedió, el actual director de "La Tarde", en sus relaciones con el Poder Ejecutivo, cuando ejercía la Presidencia de la Cámara de Diputados, en tanto el diputado Aguilar fustigaba sistemáticamente desde su curul al presidente Siles Zuazo. Admiramos asimismo que los señores ministros epistolarios no hayan leído los editoriales escritos por el director de "La Tarde" en el breve lapso transcurrido desde que asumiera la jefatura de esa casa periodística, en algunos de los cuales, se hace un caluroso elogio de los conceptos expresados por el Presidente de la República en una conferencia de prensa, y, con un máximo de desinterés e hidalguía, se lo defiende de los pífidos ataques de que es objeto por parte de los dirigentes cismáticos, a quienes se censurara acrememente en "La Tarde" por la ingratitud de que hacen gala frente a su benefactor.

Los hechos anotados comprueban el absurdo que entraña la sindicación de que "La Tarde" estuviera empuñada en realizar una "maniobra infame" (sic) mediante la publicación de "versiones calumniosas" contra el presidente de la República y sub-jefe de la Revolución Nacional" (re-sic). Al contrario, el director del ca. lumnado vespertino revolucionario, siempre veló porque no se repitiera el triste caso de traición, infidencia y perversidad, protagonizado por el órgano oficial "La Nación" en la vil campaña de desprestigio efectuada desde sus columnas contra el Jefe Nacional del M.N.R., poco tiempo después de haber terminado su mandato presidencial, y en desmedro de la alta personalidad movimientista de Juan Lechín Oquendo, el heroico compañero de Siles Zuazo en las inolvidables jornadas de abril de 1952; sin omitir el extraño episodio de nuestra historia política, consistente en el intento de un "golpe de estado" que se realizó el día 10 de mayo de 1952, cuando el M.N.R. se encontraba en el poder.

jaron a manos llenas sobre la joven e hidalga personalidad de quien fuera ungido vicepresidente de la república por el mismo electorado que llevó a la presidencia de la república al sub-jefe del partido. Es ciertamente dicha actitud y en ningún caso la nuestra, la que merece los calificativos de "maniobra infame", "versión calumniosa", "temeraria impostura" y todos los epítetos consignados con tanta prodigalidad en la carta del equipo de los señores Aguilar y Antelo, debido principalmente al hecho de que la abyecta campaña de referencia significó el desconocimiento de una de las grandes conquistas de la revolución: el voto universal.

Sin embargo, no todo es malo en la mencionada carta, como ocurre con el párrafo en el que los firmantes expresan la opinión de que "en 1956 y en 1960, la renovación presidencial no ha significado un cambio de régimen". En efecto, así consideró la militancia del M.N.R. la transmisión del mando de Paz Estenssoro a Siles Zuazo, pero, en honor a la verdad histórica, se tiene que reconocer que ella se equivocó. Por lo menos, las tres cuartas partes de esa militancia permanecieron al margen de la vida oficial durante los últimos cuatro años, como "desterrados en el seno mismo de su propio partido" parafraseando la genial expresión del cura Medina. Ahora que nos encontramos en vísperas de la posesión del nuevo mandato constitucional, cabe preguntarse por qué, si existe realmente esa continuidad, el gobierno procede como si el próximo 6 de agosto tuviese que entregar la presidencia al adversario que el ganó las elecciones. No otra cosa significaría el agotamiento de los recursos, principalmente en moneda extranjera, que estaría efectuando; fondos sin los cuales el nuevo gobierno no podría seguir manteniendo ni siquiera una ilusión de estabilidad, por lo mismo que se vería en la angustiosa situación de confrontar los problemas emergentes del deterioro de la economía nacional, así como el legado de las deudas pendientes, que al coincidir con situaciones de pobreza agudizarían aun más el desequilibrio general. Todo esto parece negar la anhelada continuidad del régimen revolucionario.

Imperativos ineludibles de cuna, educación y cultura nos mueven a formular una aclaración que corresponda a un hecho estrictamente real y verdadero: que el director de "La Tarde" no escribió la nota periodística incriminada. Empero, los mismos imperativos le inducen a asumir la responsabilidad de ella con todas sus consecuencias, en acatamiento además a la ética periodística que así lo determina. Y debe también subrayar enfáticamente que a pesar de discrepar con determinadas apreciaciones de esa nota periodística, juzga exagerada y artificiosa la reacción provocada en el ánimo de los colaboradores del Mandatario, porque la misma ética periodística que invoca el director de "La Tarde" para responsabilizarse, señala el camino que debieron seguir los impugnadores: la refutación razonada y serena a los juicios vertidos por el articulista. Lamentablemente, al camino recto que señalan la ética periodística y la moral individual, se ha preferido el escándalo, la diatriba y lo que es peor, la velada alusión peyorativa —que no puede pasar desapercibida a ningún militante del M.N.R.— a la más alta y señera personalidad del partido y de la nación toda.

Los juicios adversos a las personalidades oficiales, emitidos en la crónica que nos ocupa, corresponden a un hecho controvertido en el seno del propio M.N.R. y aun más en la opinión pública nacional. Se trata del papel que desempeñaron algunos miembros del gobierno frente a la subversión armada del 19 de marzo de 1960 y, principalmente, de la actitud con relación a la desmascarada conducta observada en ese oscuro episodio por la rama cismática cuya cabeza visible es el señor Guavara Arze. De ahí que habría sido lógico que la versión aparecida en "La Tarde", aun admitiendo que ella fue "tenebrosa y malévolamente", lejos de originar un panfleto —que no es obra maestra en el género, — debió inducir a los personajes aludidos, a proceder al examen minucioso de los orígenes del vergonzoso y sangriento episodio para dilucidar las circunstancias en que este se produjo, a fin de desvirtuar terminantemente y con carácter definitivo cualesquiera versiones que, al sugerir que hubo debilidad o benevolencia en los gobernantes frente a la conducta criminal de la secta auténtica dejara flotando en el ambiente la sospecha de culpabilidad del gobierno. Sensiblemente, los procedimientos que se siguieron en el presente, no solo no aclaran las

lo que debió ser documentada labor con miras al juicio de la historia, se convirtió en iracundo ataque al periodista que se encuentra voluntariamente en la peligrosa trinchera del periodismo, combatiendo a los enemigos confesos y disfrazados de la revolución nacional.

El director del vespertino revolucionario "La Tarde" es, timados Jefe y compañeros, se dirige a ustedes, no para defenderse de una acusación que, por injusta y versátil, ha quedado automáticamente desvirtuada, sino para solicitar, respetuosamente, se designe una comisión oficial del M.N.R., constituida por algunos de sus ilustres fundadores, por autorizados representantes de la juventud y de la clase obrera y campesina del partido, para que investigue las causas del rudo golpe que ha significado para el prestigio de la revolución boliviana en el extranjero (aunque en lo interno haya servido para fortalecer la) el advenimiento del cisma pemenero; y encomendándose, también el examen de los factores que permitieron la aparición de esa execrancia desde los Ministerios de Gobierno y Relaciones Exteriores, vale el decir de la entraña misma del aparato estatal de la nación. Dicha investigación, que realizarían los comisionados con criterio de historiadores más que de políticos, estaría destinada a encontrar sabias enseñanzas derivadas de las dolorosas experiencias, para evitar en el futuro la incubación de algún otro huevo de reptil, semejante al depositado el 6 de enero de 1953 en el tenebroso subsuelo de la política nacional, y de cuyo informe cascarón surgió repentinamente, seis años después, el monstruoso pemenera.

Por temperamento y educación detesto las poses doctorales y trato de liberarme de los complejos predominantes en nuestro ambiente social. De ahí que siempre me hayan repugnado las vociferaciones y el tumulto, que ponen en evidencia a los violentos. Sin embargo, esa animadversión por la pistola, el insulto y las patadas, nunca me inhibió de opinar en favor de esto o contra aquello, y tanto en la actividad interna como en la internacional siempre me expresé con absoluta libertad bajo el dictado único de mi conciencia y de los ideales revolucionarios que sirve desde mi juventud. Esa es la causa de que no tema hoy manifestar con absoluta franqueza que, no es traicionario al M.N.R. ni entraña hostilidad personal al Jefe del Estado, sostener que durante el mandato del gobierno que feneció, han ocurrido acontecimientos que, en mi criterio, estuvieron a punto de hacer naufragar la revolución. No culpo a nadie de ese desequilibrio que, a Dios gracias, se convirtió en invernación, que paradójicamente le ha permitido al M.N.R. despertar con renovados bríos para librar la batalla decisiva contra la oligarquía y la tracción cismática.

Creo también firmemente que la salvación fue la consecuencia de mantener intacta la fe de las mayorías populares en la persona del Jefe Nacional, y en la garantía que significan su capacidad de estadista, su amor por su pueblo y su patria, y el enorme prestigio internacional que le rodea en todos los países de la tierra. Una personalidad así, que posee el estilo de la grandeza tan raro en nuestra historia política, dominada por gentes provincianas y menudas, es lógico que haya cautivado a quien —por haber tenido el privilegio de conocer personalmente a los gigantes de la política mundial de nuestro tiempo— posee la suficiente experiencia para percibir los méritos de los hombres excepcionales. Esa es la razón que me induce desde hace ocho años a permanecer leal a Victor Paz Estenssoro, y la misma que motivó —cuando él dejó el poder y la jauría de villanos le ladraba— que el entonces embajador en Naciones Unidas protagonizar el episodio más extraordinario de su carrera diplomática al proponer el triunfo de la candidatura del padre de la revolución boliviana a la presidencia de la Asamblea General de la ONU. Oportunamente, se publicará un minucioso relato, apoyado en impresionantes documentos, sobre las causas de aquel "fracaso diplomático" que, en el criterio del actual director de "La Tarde", merecería con toda justicia la censura de los señores Antelo y Aguilar que posiblemente por no conocerlo con detalle, enrostran al ex-embajador Quiroga Galdo como "fracaso diplomático" el ridículo sañete en que no se aceptó un "código de honor" bajo la influencia de la oligarquía exilada en Lima; aunque al mismo tiempo, el gobierno del Perú imponga con carácter excepcional el "código de honor" de la oligarquía boliviana.

Gran Cruz del Mérito, después de haberle conferido anteriormente la preciada Orden de Sol, también en su más alto grado. Debo, empero, vencer una vez más a la inercia de haberle conferido anteriormente la preciada Orden de Sol, también en su más alto grado. Debo, empero, vencer una vez más a la inercia de haberle conferido anteriormente la preciada Orden de Sol, también en su más alto grado.

ESBOZOS

HERMANA ARGENTINA

Por: BRUTUS

Hermana Argentina, te conozco. Conozco tu generosidad fraternal brindada sin medida.

He recorrido tu país, desde las heladas estepas patagónicas, a través de tus pampas dilatadas, hasta las verdes selvas de tu tierra misionera.

He conocido el alma gaucha en los campos argentinos. Cuando se acerca el viajero a una chacra es siempre recibido con un cordial: adelante! y se le ofrece un asiento alrededor de la mesa familiar, sin manteles, tal vez, pero limpia.

Si el viajero se encuentra con fatiga suele ser invitado para permanecer unos días. Nadie pregunta su nombre, ni del lugar de donde procede ni al que se dirige. Hospitalidad del llanero!

Conozco, también, de la llegada a "las casas" de alguna estancia modesta, al atardecer. Al aproximarse el forastero es invitado: "Baje y arrímese, amigo!". Ese vocablo profundo, a flor de labios, amigo.

Y al ensancharse el ruedo que encierra al fogón, acepta el desconocido los suaves contornos del mate criollo en el hueco de la mano. Tibio símbolo de la amistad! La misma tibieza que se sienta al estrechar una mano amiga, encallecida por el lazo y la dura faena cotidiana.

Nuestras dos patrias tienen mucho en común. Aparte del idioma, la religión y la raza existe, además, la cultura.

En Charcas, la Cultura, hace más de siglo y medio germinó, en cerebros y corazones juveniles, la semilla fecunda que tornó en magnífica realidad los sueños perdurables de Libertad para la América nuestra.

El sable acerado de tus hijos, Argentina, sólo se desvainó para ayudar a libertar a tus hermanos. Jamás sirvió para arrebatar suelo a los de la raza tuya.

Sangre gaucha, generosa, junta a la nuestra, regó los campos de batalla en el altiplano indio y en los arenales crucifijos, en legítima conquista de nuestra independencia política.

Se percibe, en países lejanos, el temoleo de estandartes sobre palacios, para anunciar que en ellos residen personas reales.

Recuerdo, en cambio, que en todo tu territorio encuentranse diseminadas millares de modestas escuelas —entre a las cuales están atados al palenque los mansos caballos y los sulkys— y mientras duran las clases diarias, sobre ellas flamea tu bandera color de cielo y blanca nube. Ella indica que en esos humildes edificios se encuentra activa la herencia real dejada por Sarmiento, tu gran sanjuanino.

Por todo eso te conozco y con modestia te llamo: Hermana Argentina.

Brutus.

DE NUESTROS CANJES

Júbilo que Repercute en el Continente

CRONICA

R. de R.— Del periódico Cronica, de Uruguay, reproducimos hoy un breve, pero conciso artículo, en el que se manifiesta que el triunfo en las elecciones presidenciales obtenido por el doctor Victor Paz Estenssoro ha producido un extraordinario júbilo en Bolivia. Este júbilo —se subraya— es compartido por todo el Continente.

mano pueblo de Bolivia, entra definitivamente, en la era de las grandes realizaciones y firmeza institucional a que tiene legítimo derecho, por su amor a la libertad e inquietudes progresistas.

Nuevos Pensamientos de Paz Estenssoro

Somos un gobierno revolucionario. Nuestra experiencia la hemos adquirido a través de los contratos Speyer y otros, leoninos, suscritos por los gobiernos pasados, y no podremos dar condiciones rosas para que venga el capital extranjero. Ante esa realidad, debemos compensar nuestro dolor para hacerlo atraer al capital indicado. ¿Cómo? Ofreciendo, sobre todas las cosas, estabilidad política. Si demostramos que en este país existe una legislación revolucionaria, pero estable; si probamos que los gobiernos y las personas se suceden normalmente bajo el régimen de un partido con concepción unitaria de los problemas nacionales —y que sobre todo, los encara resueltamente—, esos capitales vendrán. Y por más que seamos un gobierno revolucionario, tendrán confianza en Bolivia.

Llegamos, pues, a una de las condiciones fundamentales que hay que cumplir en el presente momento: la estabilidad política. Nada de golpes, nada de motines, ningún instrumento de violencia para sustituir a los hombres ni al sistema de gobierno. Todo golpe está trabajando en contra de los intereses del pueblo de Bolivia.

La estabilización era otra necesidad. Había que llevarla a cabo y es preciso mantenerla. Pero hoy algo más: si solamente dijera eso, mi pensamiento estaría incompleto; hay que mantener la estabilización monetaria pero complementándola con el desarrollo de nuestra economía.



# Comentario

Escribe: JULIO SOMBRERA

# EXCESO DE SUSCEPTIBILIDAD O AFAN CIEGO DE POLEMIZAR

CUANDO hace algunos días se planteó por centésima vez el conflicto bancario, su solo efecto moral determinó el retiro inmediato de varios miles de millones de bolivianos de los depósitos del público, incidiendo el hecho con evidente gravedad en los encasques respectivos. La prórroga de diez días para definir el problema mantiene en suspenso la expectativa sobre los resultados a obtenerse, pero sin menguar el ritmo en la retracción de aquella importante cartera, que corre el riesgo de reducirse a cero. Es la primera consecuencia del conflicto. Como, según se ha manifestado, los Bancos no están en condiciones de conceder el aumento de sueldos solicitado por el Sindicato, el paro sería inevitable. Y si, hipotéticamente hablando, se autorizara o se impulsara dicho reajuste, el lock-out sería la respuesta inmediata. Al margen de la alternativa señalada y en el supuesto de que se diera una solución acorde con el pedido de los bancarios, sin la consecuencia anotada en último término, se desataría a continuación una ola de reclamaciones análogas que ya no se podrían rechazar por existir un precedente sentado. Habría llegado el momento de cantarle responsos al plan de estabilización. Si, por donde se lo mire, el conflicto carece de base razonable y de sentido patriótico, no queda otro camino que los bancarios recapaciten y se coloquen en la realidad. De lo contrario se exponen a provocar la repulsa popular, como ya sucedió en alguna ocasión anterior.

Frente a la aguda crisis que confronta la minería, nervio y sostén de la vida económica del país, acaso podría dirigirse la mirada a uno de los nobles productos de la flora nacional y que en estos momentos se cotiza por encima del estaño en los mercados del exterior. Nos referimos a la castaña. Esta riqueza existe en abundancia en los bosques del Departamento Pando y su fácil recojo y almacenamiento permite, por su bajo costo, utilidades altamente lucrativas. Es posible que las aduanas arrojen un cálculo pesimista en lo que a la exportación de este producto se refiere, pero ese cálculo no refleja de ningún modo la realidad, ya que la castaña sale al Brasil y al Perú burlando los controles nacionales, insuficientes para cubrir la inhóspita y dilatada frontera del Noroeste. A lo dicho debe agregarse que son pocos los brazos existentes en esa región para recoger el producto, dominando entre ellos el elemento advenedizo —brasileño y peruano— que ha penetrado profundamente en el Departamento Pando y hace menoscabo de nuestra soberanía. Ya es necesario que el gobierno central dirija su mirada hacia aquel codiciado jirón de la patria y plantifique una política de poblamiento humano que afirme la integridad territorial y nos ahorre en el futuro situaciones conflictivas que a caso no podríamos afrontar. No se olvide que una riqueza codiciada y abandonada puede despertar los apetitos de cualquier vecino. Ya tenemos dolorosas experiencias.

En nota que ocupa muchas columnas, lo que significa que fue leída por muy pocos, los ministros de Agricultura y de Trabajo, señores Jorge Antelo y Anibal Aguilar, respectivamente, se han dirigido al jefe y miembros del Comité Político Nacional del MNR, asumiendo lo que ellos llaman la defensa del Presidente de la República, doctor Hernán Siles Zuazo.

Esa defensa la tomarían a su cargo a raíz de la publicación de algunas informaciones y comentarios de actualidad que, a nuestro juicio, ni atacan al primer mandatario ni desconocen su labor de gobernante.

En la nota "Revelaciones sobre la subversión del 19 de Marzo", se afirma que el propósito de los auténticos revoltosos no era precisamente derrocar al Presidente, sino hacerle virtualmente su prisionero, para modificar su política, en primer término, y su gabinete también, al que habrían dejado de pertenecer naturalmente los ministros Aguilar y Antelo; se denuncia asimismo la pretensión de desplazar al MNR y perseguir a sus dirigentes y militantes. Con lo dicho no se quería afirmar, en modo alguno, que el Presidente Siles Zuazo hubiera estado de acuerdo con los subvertidores; igual cosa se pretendió el 6 de Enero de 1953 con el Presidente Paz Estenssoro, con el propósito de desplazar a Juan Lechín y otros ministros, según propia confesión de los contrarrevolucionarios de entonces, lo que no significa en modo alguno que el Presidente Paz Estenssoro hubiera estado de acuerdo con Peñaloza, Candia, Roberts y compañía.

Nadie ha afirmado ni pretendido afirmar, en las notas e informaciones que publica LA TARDE, que el Presidente era "patrocinador o coautor" de los lamentables sucesos del 19 de Marzo; lo que simplemente extrañó este vesperino, y con él toda la militancia del partido, es que no se hubiera sancionado, con la ley en la mano, a los responsables de esas violencias que costaron muchas vidas.

No es cierto, en absoluto, que la nota aparecida en LA TARDE "ligue torpemente" al doctor Siles Zuazo con la subversión aplastada, lo que este vesperino dice es que los auténticos pretendían convertir al Presidente en su prisionero para anular al MNR y

detener la Revolución, añadiendo a renglón seguido que esto habría significado su renuncia del cargo, o lo que es lo mismo, que el primer mandatario jamás se habría presionado al juego que los guevaristas pretendían llevar adelante, si triunfaba la subversión.

Después de esto, la nota que tanto ha alarmado e indignado a los dos ministros, no se refiere al doctor Siles Zuazo sino para extrañar que el gobierno les hubiera dejado sueltos y capacitados para cometer nuevas fechorías. En ninguna parte de la información se dice, o se insinúa si quiera, que hubiera podido haber un acuerdo entre el gobierno y los auténticos. Los ministros, sin embargo, muy hábilmente por cierto, eluden dar su opinión sobre la paternidad guevarista del golpe del 19 de Marzo, afirmando que ellos intervienen contra una caravana auténtica porque "conducían armas en viaje a la Convención de Oruro", y nada más.

Con referencia a la nota publicada también en LA TARDE, que se relaciona con la responsabilidad del gobier-

## REVISTA CRIOLLA IRA A LAS MINAS

UNA EXTENSA jira por los centros miembros, que comenzará el día 14 del presente mes, cumplirá el Conjunto Folklórico de la Juventud La revista, que lleva el nombre de "Fantasia Boliviana", en la parte artística esta dirigida por Jorge Vargas Ibáñez. Cuenta con el auspicio del Sr. Gustavo Stiépvovic y este es el plantel de artistas de la mencionada revista: Ana Irahola, Nancy Irahola, Teresa García, Gloria Crespo, Elva Ruth Lara, Aurora Melitnik, Teresa Matos, Amnaro García, Gladis García, Carmen García, Teresa Fortún y Gastón Valdivia, Dante Quiroga, Eduardo Llanos, Rubén Aguilar, Hugo Leigue, Julio Pope, Carlos Barrón, Freddy Dávila, René Rojas y Walter Fernández. En la parte musical colabora la Sra. Mercedes vda. de García. Además es necesario apuntar que esta Revista cuenta con el apoyo moral y material de organizaciones como la Juventud del MNR entre otras. Por otra parte, nos indican que en un futuro inmediato, este conjunto se proyectará al exterior.

## Recaudación de Impuestos Acusa un Fuerte Aumento el Pasado Semestre

LA ADMINISTRACION DE este año, acusan un notable incremento con relación a las registradas en la pasada gestión de 1959, las mismas que ascendieron sólo a Bs. 25.311.569.327, estableciendo una diferencia de Bs. 8.375.999.452.

Este aumento se ha logrado —declaró un vocero de esa repartición—, dentro de un estricto cumplimiento de las disposiciones del Decreto de Estabilización y sin la creación de nuevas leyes impositivas, ni la elevación de las tasas de impuestos que rigen desde el año pasado.

**INCREMENTO**  
Las recaudaciones obtenidas

en el período anterior fue fijado luego del respectivo balance semestral realizado en la indicada repartición, con asistencia de agentes fiscales, representantes de la Contraloría General de la República y otras autoridades.

# ARMAS Y MUNICIONES EN PODER DE LA OPOSICION

LOS AUTENTICOS han hecho un verdadero escándalo de la operación efectivizada ayer por agentes de Control Político, que cumpliendo su misión específica allanaron el domicilio del señor José Luis Joffré, "Secretario Ejecutivo" del partido guevarista, con objeto de incautarse de armas y mun-

iciones que existían allí en considerable cantidad. Si son los mismos los que han declarado, en repetidas oportunidades, que son opositores al gobierno movimientista, lógico es que ese gobierno, precautelando su seguridad, disponga el decomiso de tales armas que constituyen un peligro latente para el régimen.

En ninguna parte del mundo puede admitirse que elementos opositores tengan en sus domicilios verdaderos arsenales; en Bolivia no podía ocurrir lo contrario, precisamente porque es a raíz de esa tolerancia que se han cometido tantos crímenes, y continúan cometiéndose.

Por consiguiente, el decomiso de armamentos y municiones al dirigente auténtico José Luis Joffré no es más que una operación que la ley dispone y que se halla dentro de las atribuciones específicas de la Dirección de Informaciones y Seguridad del Estado.

En cuanto se refiere al "robo" de joyas por valor de 15.000.000; y dinero en efectivo hasta la suma de 12.000.000; no se trata más que de un cuento al que se hallan acostumbrados los opositores con el propósito de tentar la posibilidad de que esa

## BARRIENTOS BLANCO UN NUEVO PILATOS

EL NORTE de Potosí se halla al arbitrio de los caudillos afirma muy suelto de cuerpo el dirigente auténtico Zenón Barrientos Blanco, tratando de lavarse las manos, tintas en sangre verdadera precisamente en el norte de Potosí, que asoló durante dos meses con sus huestes mercenarias.

Mas, lo que extraña en la nota que publican los diarios de la mañana, es que el "dirigente" auténtico se llame a sí mismo "Secretario Ejecutivo" de la Confederación Nacional de Trabajadores Campesinos de Bolivia", designando así, seguramente, a un sector del campesinado de Cliza que es el único que sigue a Guevara Arze, el campañante

de la Nación, del Movimiento Nacionalista Revolucionario y personalidades de nuestras esferas diplomáticas, ayer —hora 19—, se llevó a efecto una significativa ceremonia en el casino militar de la base aérea de El Alto. El Jefe del Comando Departamental del MNR, señor Luis Renato Valdich, impuso la condecoración de la Medalla del Mérito Revolucionario al Jefe y Ayudante de la Primera Brigada Aérea de Combate, Mayor León Kolle Cueto y Tte. Luis Carrasco Gutiérrez, respectivamente.

no en los sucesos del campo, lo que se sostiene en ella es evidente hasta la saciedad. Los auténticos prosiguen cometiendo todo género de depredaciones precisamente escudados en la impunidad.

¿No se sabe acaso quiénes son los autores intelectuales de los fusilamientos de Vila Vila - Sivingani? En tal caso, ¿Por qué no se dispone su apresamiento?

Finalmente, sobre lo que los señores Antelo y Aguilar llaman el "mal uso de las armas por algunos sectores de milicias populares", no se trata de que "la Revolución no ha formado aún una sólida conciencia revolucionaria", como afirman los ministros defendiendo al parecer a los auténticos, sino de que esas armas están ahora en poder de enemigos de la Revolución que, efectivamente, están haciendo mal uso de ellas, como que tratan de detener y anular la Revolución.

LA TARDE, téngase por brentendido, no combate al Presidente Siles Zuazo, simplemente pide, en nombre de las masas revolucionarias, que el primer mandatario sancione a quienes son culpables del derramamiento de mucha sangre inocente, elementos que provocarán aún mayores violencias si como hasta ahora se les deja en la impunidad, sabiendo quiénes son y qué es lo que persiguen.

# La Ex Empresa Bolivia Railway y sus Interesados Defensores

EL DIARIO de la calle Loayza, que desde siempre es vocero oficial de la empresa Bolivia Railway, le dedica su editorial de ayer y una extensa nota hoy, aludiendo a las promociones de personal, debido seguramente a razones de orden interno. A renglón seguido endilga, la responsabilidad de la mala situación de la empresa a la "omnipotente conveniencia de los caudillos sindicales", atribuyendo a éstos filiación movimientista, cosa que todos saben no es del todo cierta, como lo sabe también el señor Rodolfo Salamanca Lafuente, el editorialista, que tergiversa maliciosamente la verdad en esta y otras oportunidades.

La mala situación de la ex-Bolivia Railway, por otra parte, no es sino obra de los empresarios mismos, que en 50 años de explotación del ferrocarril, se concretaron a pagar dividendos a los accionistas ingleses, sin preocuparse por renovar el material de los ferrocarriles y sus líneas, hasta el extremo de que todo el material de tracción, rodante, rieles y maestranzas, se halla en tan calamitoso estado

que resulta ya inaprovechable.

El señor Salamanca Lafuente afirma también que los cargos "han dejado de ser técnicos para convertirse en políticos", lo que, según él, hace problemática la labor de los nuevos administradores. Toda la culpa es para los trabajadores de la empresa; lo que faltaría es asegurar que la Bolivia Railway nos dejó material nuevo que los trabajadores cambiarían por viejo, pues, como parte de su campaña, habla de un "proceso de responsabilidades por el manejo ferroviario". Ello sería magnífico, siempre y cuando se incluya

en él a personeros de la Bolivia Railway que engañaron al Estado y al pueblo bolivianos, dejándoles finalmente fierro viejo con el nombre de ferrocarriles.

La verdad, sin embargo, salta a la vista. Los editoriales del dirigente social demócrata constituyen parte de una campaña que está encaminada a salvar de responsabilidades a la Railway y endugar los "ferrocarriles" al Estado, para librarse, con beneficios, del fierro viejo y de las indemnizaciones que deberían pagar a su personal al abandonar tierra boliviana.

# Algunas Apreciaciones Sobre Convenios Firmados desde 1904 por Brasil y Bolivia

N. de R.- Con relación a algunas apreciaciones de un editorial de LA TARDE, el Encargado de Negocios a. i. del Brasil, Sr. Pimentel Brandao, envía la siguiente

nota:

La Paz, 8 de julio de 1960.- Excelentísimo señor, Dr. Germán Quiroga Galdo, Director de LA TARDE.— Presente.— Señor Director y estimado Amigo,

## Ferrovianos se Oponen a Entrega de Lotes al Sindicato de Vidrios

LA CONFEDERACION Sindical de Trabajadores Ferrovianos, Ramas Anexas y Transportes Aéreos de Bolivia —en conocimiento de un comunicado que registra "El Diario" de esta ciudad—, declara que se opondrá terminantemente a la entrega de lotes de propiedad de la empresa del FCAB y The Bolivia Railway Co. al Sindicato de Trabajadores en Vidrio, zona de Pura Pura.

"La Confederación de Ferrovianos —dice el documen-

tado—, tiene el deber de comunicar a la opinión pública que bajo ninguna circunstancia permitirá que los referidos trenes sean transferidos u ocupados por otras entidades ajenas a la Empresa, en consideración a que existen trámites antelados de los trabajadores del riel para que se les adjudique lotes en la región de Pura Pura".

"Por tanto —concluye el comunicado—, es obligación de la administración fiscal no descuidar la legítima defensa

que, en su caso, debe hacer a fin de que viejos servidores de la empresa sean beneficiados con estos lotes".

## El Comando Departamental del M.N.R. Impuso Medallas a Oficiales de Aviación Nacional

CON LA asistencia de altas autoridades del Supremo Gobierno, Fuerzas Armadas

de la Nación, del Movimiento Nacionalista Revolucionario y personalidades de nuestras esferas diplomáticas, ayer —hora 19—, se llevó a efecto una significativa ceremonia en el casino militar de la base aérea de El Alto. El Jefe del Comando Departamental del MNR, señor Luis Renato Valdich, impuso la condecoración de la Medalla del Mérito Revolucionario al Jefe y Ayudante de la Primera Brigada Aérea de Combate, Mayor León Kolle Cueto y Tte. Luis Carrasco Gutiérrez, respectivamente.

ACREDITADO como profesional, honesto, disciplina y lealtad en sus labores como soldados y como militantes del partido de la Revolución Boliviana".

## AGRADECIMIENTO

Acto seguido, y en agradecimiento de la honrosa distinción el My. Kolle expresó las siguientes emotivas palabras:

No es corriente en la vida de un militar, sobre todo de un militar boliviano el hablar con soltura sobre problemas que hasta ayer constituían un tabú dentro de la carrera profesional; la venta del institucionalismo en función de los compromisos políticos de la alta jerarquía, al margen mismo de una participación concienzuda e ideológica, en un movimiento integral de análisis y militancia, como hombres de un Partido que se debe a ideales que sobrepasan el marco profesional, solo ha sido posible en una etapa de transformación profunda generada por la Revolución de Abril.

que, en su caso, debe hacer a fin de que viejos servidores de la empresa sean beneficiados con estos lotes".

Posteriormente, en consecuencia de la modificación los proyectos ferroviarios, acordado entre los Gobiernos de Brasil y de Bolivia que mencionado auxilio sería dado en la construcción del ferrocarril Corumbá - Santa Cruz de la Sierra. Lo que hecho.

Rogando a Ud. la bondad de mandar publicar en el ilustrado diario la presente carta que tiene por único objeto evitar una interpretación equivocada de hechos insistentemente documentados que podrían susceptibilizar tradicionalmente cordia sentimientos que unen a nuestros pueblos, créame atentemente suyo.



CONGRATULACIONES por el triunfo obtenido en las elecciones municipales del 20 de mayo de 1960, por el Sr. Dr. Gerardo Galdo, felicitándolo por su carta al Jefe del M.N.R. y expresándole nuestros sentimientos políticos, y campestres lo hiciera, asimismo, su cordia y felicitaciones por su triunfo.

VPE AL URUGUAY. Presidente Electo de la Agrariedad una visita del cargo de Negocios del Uruguay, señor Real de Azupresando que, después de seis meses de su próximo gobierno, ha de visitar al Uruguay. La invitación le fue enviada por el Consejo del Gobierno de ese país americano.

UN LLAMAMIENTO. referencia a la denuncia sobre un allanamiento al domicilio de José Luis Joffré, secretario Ejecutivo del MNR, el Ministro de Gobierno que los organismos de seguridad procedieron a incautar municiones existentes en casa. Por otra parte, no ninguna violencia.

VUELVEN DIPLOMATAS. Un portavoz oficial comentó que el Gobierno ha puesto el retorno al país los embajadores en ECUADOR, España, señores Víctor Aranda y Julio Manuel Aramayo respectivamente. No se dado a conocer, exactamente las causas para este llamamiento.

REFUDIO AL PEMEN. Edmundo Flores Justino, en carta al Jefe del MNR, comunica que ha resuelto volver a las filas de este partido refiriendo su fe revolucionaria. Añade que fue fustigado por el "Pemen" siendo objeto de engaños y obligaron, momentáneamente, alejarse de las filas del Movimiento.

CITACIONES POLITICAS. La Célula de Heróicos Deudos de la Revolución del "9 de Abril" tendrán su blea general hoy —hora 19— en el local de la Confederación de Gremiales, el Comando del MNR, zona Villa Corumbana", convoca a la asamblea que tendrá lugar esta noche a las 20.30 en el local de costumbre.

En realidad la cuestión divide en dos puntos: En primer término la indemnización de dos millones prevista por el Tratado de 1903, fue pagada puntualmente por el Gobierno brasileño en los plazos fijados y en cuotas: la primera el 21 de julio de 1904 y la segunda el 31 de marzo de 1905.

En segundo término, el tratado de Navidad de 1928, redujo a la mitad la indemnización estipulada en el Tratado de 1903, liquidada hasta 23 años, sino establecido en artículo V que, en substancia a la construcción del ferrocarril entre Vila Rica y Vila Bela, en la cuenca del Beni Mamoré (otro cargo del Brasil según artículo VII del Tratado de 1903) el Gobierno del Brasil pondría a la disposición del Gobierno boliviano un auxilio de un millón de libras esterlinas para la realización de un plano de construcción ferroviarias que, uniéndose a Chabamba a Santa Cruz de la Sierra, de allí se extendiera a un puerto en la cuenca del Amazonas y, otro, a un puerto en el Paraguay.

Posteriormente, en consecuencia de la modificación los proyectos ferroviarios, acordado entre los Gobiernos de Brasil y de Bolivia que mencionado auxilio sería dado en la construcción del ferrocarril Corumbá - Santa Cruz de la Sierra. Lo que hecho.

Rogando a Ud. la bondad de mandar publicar en el ilustrado diario la presente carta que tiene por único objeto evitar una interpretación equivocada de hechos insistentemente documentados que podrían susceptibilizar tradicionalmente cordia sentimientos que unen a nuestros pueblos, créame atentemente suyo.



8 NOTICIAS

Petroleros piden se declare la caducidad de las concesiones otorgadas a empresas brasileñas

COMO conclusión de las deliberaciones del Congreso Extraordinario que realizaron los trabajadores petroleros en esta ciudad, hoy se dio a conocer un importante documento en el cual se pide al Gobierno declare caducas las concesiones a compañías petroleras brasileñas...

General, René Hayes de la delegación de Camiri; de Relaciones, Carlos Villarreal (reelecto) de Conflicto, Miguel Calderón L. de la delegación de Cochabamba; de Organización, Francisco Pérez de la delegación de Santa Cruz; de Hacienda, Manuel Cabrera de la delegación de Villamontes; de Prensa y Propaganda, Wilson Mendieta P. (reelecto); de Educación y Cultura, Elodolit Tejerina de la delegación de Sanandía; de Viviendas y Cooperativas, Esteban Terrazas de la delegación de "Lubol"; Permanente y de Actas, Tomás Avalos Y. (reelecto); de Milicias Armadas, Vicente Ferruñy, de la delegación de Guayruy. Fueron nombrados directores obreros ante Y.P.F.B.: Nemesio Nazralla y Miguel Pedraza; Vocales: Agustín Hervas, Hernán Vaca Díez y Gregorio Oros. En cuanto al representante ante la C.O.B., será designado en el seno del Comité Ejecutivo.

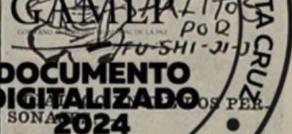
SECRETARIO EJECUTIVO La autoridad máxima de los petroleros, su Secretario Ejecutivo, no fue nominado en dicho Congreso. Únicamente se aprobó una terna entre cuyos nombres será elegido este directivo sindical por todos los trabajadores mediante el voto directo. La elección se realizará entre Otto Kramer A.; Tomás Cabrera P. y Adolfo P. Careaga.

RESOLUCION Después de hacer estas apreciaciones, el Congreso de Petroleros resolvió hacer las siguientes sugerencias: "Art. 1º.- Solicitar al Supremo Gobierno declare la caducidad de las concesiones otorgadas a empresas brasileñas por constituir ellas un peligro para la soberanía nacional. Art. 2º.- Pedir al Supremo Gobierno que, interpretando la mente del Art. 15 del Código del Petróleo, prohíba la adjudicación de nuevas concesiones a personas o empresas de nacionalidad brasileña y/o vinculadas con intereses de ese país".

Minigricultura con Presidente

"SIMPLES" ejemplos de servicio, fue la esencia de la información que se dio después de una prolongada reunión privada que sostuvo el Presidente con el titular de Agricultura, ampliada posteriormente con la presencia del Ministro de Gobierno.

La entrevista se realizó pocos minutos después de la llegada del Primer Mandatario al Palacio de Gobierno, alrededor de las 10.30 de esta mañana, y aún continuaba a las 13.00 horas. El de Agricultura estuvo durante dos horas con el Presidente, antes de la llegada del Dr. Díez de Medina. Autoridades que debían entrevistarse con el Mandatario, fueron notificadas de que no serían recibidas por la importancia de los asuntos que estaban discutiéndose. Empero, se guardó una estricta reserva sobre los mismos.



UNA QUEJA de Venezuela contra la República Dominicana será "ventilada" en reunión de Cancilleres. Si de "ventilación" se trata, la O. E. A. tendrá que darse mucho aire. Pero, ¿por donde, si siempre anda pateando oxígeno? "Tú estás confundiendo las cosas. Cincinato no es un refresco. Cincinato fue un hombre público que no quiso ser embajador. Velay con el collar opa eso de Cincinato. Si no es refresco y no quiso ser embajador, ¿para qué se metió a hombre público?"

VISITA PASTORAL.— A lo largo de la semana que termina, el Obispo Auxiliar de la Paz, Monseñor Armando Gutiérrez Granier, efectuó una visita pastoral a la región de Falca. La jira fue calificada de fructífera en el orden espiritual.

MAS TELEFONOS.— El Gerente de Telefonos Automáticos informó a los periodistas que, en el curso de poco tiempo más, serán instaladas nuevas líneas en la capital. Además se efectuará estricto control en torno a "llamadas insusadas".

FERIADO EN UYUNI.— Expióse un decreto supremo declarando el día 11 del presente civil feriado en toda la República, con cierre de oficinas en Uyuni, recordando el 710 aniversario de aquella población que es la "hija predilecta".

BATALLA ANTIVARIOLICA.— Hoy —hora 10—, fue iniciada en los barrios populares una campaña de profilaxis contra la viruela, habiéndose vacunado 5.000 niños. La iniciativa corresponde a Célula Feminina del MNE "Victor Pza Estenssoro".

SINDICATO COMIBOL. La próxima semana será renovado el directorio sindical de los empleados de la Comibol. Las bases ratificaron su confianza al Control Obrero Jorge Tejada, habiéndose designado el Comité Electoral correspondiente.

SEVERA ADVERTENCIA.— Ayer el Ministro de Gobierno dirigió una nota al Gobernador del Panóptico señalando que, con exceso de autoridad, concede salidas arbitrarias a reos y detenidos de la Penitenciaría de San Pedro.

MISION CRUCEÑA.— Ha llegado a esta ciudad una delegación estudiantil del Liceo de Señoritas "Goytia" de Santa Cruz, con objeto de estrechar los lazos de amistad que unen las juventudes estudiantiles de ambas capitales.

COLECTIVOS.— El Sindicato "San Cristóbal" —en 5 de sus mejores gondolas— con dujo hoy al Santuario de Copacabana a un grupo de niñas del Hogar Soría y de niñas no-videntes del Hogar Santa Cecilia, para que pasen tres días en aquella península.

RENUNCIO: Delegado de Seguridad Social ante la C. S. S. P.

EN NOTA dirigida al Ministro del Trabajo, el señor Mario Pando Monje, hizo renuncia de la representación del Despacho de Seguridad Social ante el Directorio de la Caja Petrolera. La renuncia expresa: "Sr. Ministro: Mi absoluta solidaridad con el vespertino 'LA TARDE', de cuya Redacción tengo el honor de formar parte, me impide seguir manteniendo la representación del Portafolio de Seguridad Social ante el Directorio de la Caja Petrolera, razón por la cual formulo renuncia irrevocable de esas funciones. Quiero en esta oportunidad — agrega, — agradecer a usted por ese nombramiento, así como a los señores doctor René Jordán Pando y Edwin Rodríguez Aguirre, por la fina gentileza dispensada a mi persona durante la única reunión de Directorio a la que me correspondió asistir en el breve lapso en que asumí ese cargo. Con este motivo, saludo a usted muy atentamente. — (Fdo.) MARIO PANDO MONJE"

"Pabón no es Dirigente Sindical Sino Delincuente", Demuestran

DIRIGENTES del gremio de chóferes, aclararon en nuestra redacción que las informaciones de un matutino que señala a Jorge Pabón como dirigente sindical, no son exactas, pues "este elemento ha sido siempre un delincuente", aseguraron. Indican que, si llegó a puestos directivos fue precisamente prevalido de la prepotencia delictiva que siempre lo caracterizó. Como prueba de esta aseveración entregaron una nota periodística de "La Calle" de esta ciudad, fechada el 29 de mayo de 1941. Tal nota dice: "Numerosas personas sentaron denuncia ante la División de Investigaciones, por atraques perpetrados por un chófer, cuando el vehículo de éste era ocupado en las noches. Después de una paciente investigación, Jorge Pabón, que así se llama el delincuente, fue detenido ayer por los agentes de la policía, por pelear contra éste graves cargos. Según las investigaciones que se han realizado, Pabón, aprovechando su labor nocturna, obligaba a sus pasajeros a entregar los objetos personales y dinero que portaban. Una de las últimas víctimas de este delincuente fue el señor Max Gerardo Rojas, que, la noche del jueves sufrió el robo de Bs. 400, un sombrero y sus documentos personales". Los dirigentes que llegaron a LA TARDE, mostraron tan bien otra crónica donde se da el prontuario policial N° 1896 R.H. perteneciente a Pabón. Esta nota, será publicada en nuestra próxima edición para aclarar definitivamente la "carrera" de este delincuente.

El Circo Exhibe a sus Animales

DESDE poco después del mediodía de ayer, el Circo Cubano de Fieras comenzó la exhibición de sus leones, leopardos, tigres, jabalíes, camellos y otros animales, tanto en las calles pasciferas como en el local del Olimpic donde ya se está levantando la enorme y decorada carpas para brindarnos una singular temporada de actuaciones. Tanto la esmerada programación como los éxitos de que viene precedido el Circo Cubano de Fieras, hacen presumir que sus actuaciones contarán con la gran asistencia de público, así como también de nuestra población infantil ávida de cambiar de espectáculos amenos y atrayentes.

CONSIDERANDOS

El voto emitido por el Segundo Congreso Petrolero, de clara en la parte de sus considerandos: "Que, los convenios con la República del Brasil para el aprovechamiento del petróleo boliviano, han obligado a nuestro país desde 1938, a mantener inexplorada su riqueza petrolífera como consecuencia del incumplimiento de los compromisos que asumió el Brasil, hecho que ha motivado una virtual paralización de la zona oriental del país, en su desarrollo industrial".

POLITICA

Continuando sus consideraciones, los petroleros indican: "Que las Notas Reversales de Roboré, dividiendo el área de la Ex-Comisión Mixta de Petróleo, tuvo como fundamental objetivo, permitir a Bolivia, en ejercicio de su inalienable derecho de soberanía sobre el área, explotar la misma en beneficio de las grandes mayorías bolivianas, otorgando al mismo tiempo facilidades al Brasil para la compra de petróleo boliviano. Que, a la fecha, las camarillas que sustentan la política imperialista brasileña han iniciado una campaña abierta de desprestigio para Bolivia y pretende revocar medidas aceptadas por ambos países y ejecutadas de buena fe por el

PRONUNCIAMIENTO

Finalmente se dirigen a las organizaciones sindicales y al Ejército, diciendo: "Art. 3º.- Pedir a todos los sectores laborales, al Ejército Nacional, a instituciones de carácter público y privado se pronuncien en resguardo de nuestra soberanía nacional y solicitar a la C.O.B. el pronunciamiento inmediato y enérgico de todas las organizaciones sindicales del país. Art. 4º.- Por los antecedentes anteriormente anotados los trabajadores petroleros de Bolivia declaran estado de alerta para salir en defensa de los intereses territoriales y la dignidad nacional".

COMITE EJECUTIVO

Por otra parte, antes de clausurar su reuniones, dicho Congreso nominó a su nuevo directorio, constituyéndolo en la siguiente forma: Secretario

Establecimientos Industriales, Comerciales y de Artesanos se Empadronarán desde el Lunes

A PARTIR del lunes, serán empadronados por delegados municipales, todos los establecimientos de la industria, comercio y artesanía de la ciudad con objeto de recoger datos que permitan mejorar las contribuciones al Tesoro Municipal y coordinar la labor de las Oficinas del Plan Regulador de la Comuna pascifera. Dicho empadronamiento se iniciará a las 14.00 horas del lunes, y la Alcaldía tendrá la

cooperación de los alumnos de la Escuela de Policías además del personal especializado propio, quienes estarán provistos de las credenciales respectivas en las que se indica sus atribuciones particulares. Las autoridades edilicias han solicitado la mayor cooperación posible de los propietarios y administradores de los establecimientos industriales, comerciales, talleres artesanales y oficinas profesionales,

para que el censo alcance el mayor éxito posible ya que sus resultados irán en beneficio de la colectividad.

Aclaró Contenido de Bultos de la Escuela Policial

ANTE la interrogante formulada ayer por LA TARDE, sobre el contenido de los bultos consignados a la Academia de Policías y que se encuentran actualmente en Arica, el Oficial Mayor de Hacienda, Sr. Valentín Abecía, declaró que se trataba igualmente de ropa para uso militar. Entretanto, continúan las investigaciones que han sido encargadas a funcionarios especiales, para aclarar la denuncia de contrabando que se hizo en relación a esta importación del instituto de policías y carabineros.

VISITA TARIJA EL MIN. DE HACIENDA

EL MINISTRO de Hacienda viajó a la ciudad de Tarija donde posiblemente distribuya algunos grupos urbanos a empleados de ese distrito, se informó hoy en las oficinas de esa repartición oficial. El Sr. Moreno Córdova retornará en el curso de la próxima semana, según esos mismos informantes, después de realizar una de sus últimas visitas al interior antes de que el Primer Mandatario haga entrega del mando el próximo 6 de agosto.

HOTEL SUCRE: Bautistas Canadienses celebran aniversario

A LA HORA 20 de esta noche, en los espaciosos salones del "Sucre Palace Hotel", se llevará a efecto una recepción ofrecida por la Junta Bautista Canadiense de Misiones de Ultramar, en honor de las autoridades del Supremo Gobierno, autoridades políticas, miembros de la diplomacia y sociedad pascifera. Asistirá como invitado de honor a dicho acontecimiento, el Jefe Nacional del M. N. R. y Representante Electo de la República, doctor Víctor Paz Estenssoro. La Junta Bautista Canadiense cumple, en esta oportunidad, el sexagésimo aniversario de su filantrópica misión, fecha a la cual se asocian los bolivianos con su sincero homenaje.

Publicóse Reglamento para Exenciones del Impuesto Global a la Industria Petrolera

FUE PUBLICADO el Decreto reglamentario de las exenciones del impuesto global complementario a los técnicos de la industria petrolera, que se anunció hace dos días. El Ejecutivo, reglamentó dichas excepciones mediante los siguientes artículos: Art. 1º.- Para la aplicación del Decreto Supremo N° 4646 de 14 de mayo de 1957, declarase personal técnico de las empresas petroleras: a) a los profesionales titulados en Ingeniería, Geología, Paleontología, Geofísica, Topografía y Química; b) a los que, con o sin títulos profesionales, se hayan especializado en esas ciencias, así como en Mecánica, Construcciones Petroleras, Laboratorios, Electricidad, Oleoductos, Perforación, Producción y Refinación de pe-

tróleo. Los laboratorios médicos no están comprendidos en la exención c) A los Gerentes y personal especializado en seguridad industrial, en materiales de la industria petrolera, en comunicaciones y transporte de equipos y materiales de la industria. Los que asumen la simple representación de compañías petroleras, no se hallan tampoco comprendidos en la exención; d) A los pilotos, copilotos y mecánicos de aviación. El decreto se refiere también a los contratistas petroleros extranjeros sobre los que indica que no podrán operar en territorio nacional sin antes haber obtenido autorización de la Dirección General de Petróleo. Se hacen también indicaciones sobre la forma de operación de los

contratistas nacionales y finalmente se libera de impuestos las importaciones personales de los empleados extranjeros que contraten las compañías petroleras. COMUNICADO DEL M. N. R. CON RESPECTO a comunicados emitidos por representantes del partido "auténtico", relacionados con allanamientos de domicilio, la Secretaría Ejecutiva del Movimiento Nacionalista Revolucionario, declara: Que ningún organismo del M. N. R. tuvo conocimiento ni participación en los hechos mencionados. En consecuencia, toda aseveración en contrario es absolutamente ajena a la verdad. La Paz, 9 de julio de 1960. (Fdo.) FEDERICO FORTUN S., SECRETARIO EJECUTIVO DEL M. N. R.

"Ministerio de Hacienda no Admite Gestores Influyentes", se Declaró

ANTE denuncias de que ciertas personas estarían promoviendo exenciones de impuestos, liberaciones, etc., a cambio de determinadas sumas de dinero, el Ministerio de Hacienda expidió un comunicado estableciendo que todos los trámites de sus oficinas se realizan de acuerdo con el trámite legal correspondiente. LA nota ministerial expresa: "1º.- El Ministerio de Hacienda da curso a los trámites administrativos con absoluta sujeción a la Ley y no admite que persona alguna intervenga oficiosamente en calidad de "gestor influyente". 2º.- Se ha prevenido a todas las reparticiones de este Ministerio que no deben aceptar poderes legales de los interesados o no ejerzan profesión de Abogados y procuradores. 3º.- Los funcionarios que no cumplan estas determinaciones y atiendan a estos "gestores oficiosos" serán severamente sancionados, del mismo modo que las personas que se dicen "influyentes". Cualquier denuncia sobre el particular deberá formularla a los Teléfonos 6529 y 4220".

LINEA AEREA ENTRE LIMA Y LA PAZ

CON RELACION a las negociaciones entre los gobiernos de Bolivia y el Perú para la celebración de un convenio sobre transportes aéreos regulares, se tiene conocimiento que dicho acuerdo será suscrito en La Paz, probablemente en el curso de la próxima semana. Con tal motivo, Transportes Aéreos Militares del Perú ha dispuesto que el día 13 de los corrientes tenga lugar un vuelo especial a La Paz para el viaje de una delegación de la Dirección de Aeronáutica Civil de ese país y representantes de la prensa limeña. Las autoridades de aeronáutica tienen el propósito de solicitar permiso para el establecimiento de una línea entre La Paz y Lima, inmediatamente después de la suscripción del convenio.

AL CABO DE 4 MESES FUE ENCONTRADA UNA NIÑA: LA RAPTARON CAMPESINOS

LA POLICIA Juvenil y de Protección Escolar de Bolivia, después de prolifras investigaciones, dio con el paradero de una niña de tres años de edad desaparecida desde el 9 de Marzo último. La pequeña ha sido traída de una población cercana a Píllipi, revelándose que se la mantenía secuestrada por parte de elementos campesinos de aquella localidad. Los padres de

la menor, Alfonso Dávila y Justa García, domiciliados en calle Juan Federico Zuazo de la Capital, ya han recogido a la niña que responde al nombre de Carmen García. La comisión de Policía Juvenil que tuvo a su cargo esta diligencia fue presidida por el Tte. Julio Saavedra.

GRAVE ACCIDENTE

A las 20 horas de ayer, fue denunciado en las oficinas de Tránsito un grave accidente ocurrido en la zona denominada Campo María Barzola. El conductor del colectivo placa N° 30352 se prestó a trasladar al accidentado hasta el Servicio Médico Quirúrgico, donde se obtuvo los siguientes datos: Braulio Calle, contusiones en la bóveda craneal, fractura y hundimiento de la región temporal izquierda. Braulio Calle — según las investigaciones — fue atropellado por un vehículo, habiéndose dado su propietario a la fuga inmediata.

Por Irregularidades Suspendióse a Agencia Aduanera de Contraloría

AL HABERSE denunciado ciertas irregularidades en la Agencia Despachadora de la Contraloría, fue suspendida toda la Agencia por instrucciones de la Aduana Nacional. Se indicó que se trataría de un despacho mal consignado, pero aún no pudo precisarse nuestro informante el tipo de irregularidad.

Por Irregularidades Suspendióse a Agencia Aduanera de Contraloría

Por su parte, el Ministerio de Hacienda, envió una nota a la Aduana Nacional, indicando que en este caso, no debe entorpecerse el despacho de mercaderías por esa Agencia, y que la sanción debe cumplirse sobre el Agente responsable y no sobre la Agencia.

Varios Cambios en la Diplomacia Habrá Antes del Día 6 de Agosto

ESTANDO próxima la fecha de la transmisión del mando presidencial, se especularia en círculos políticos sobre varios cambios dentro del campo diplomático de nuestro país en el exterior. Así tenemos, por ejemplo, que el Gobierno del Presidente Siles ha dispuesto el regreso al país de los embajadores Víctor Andrade Uzquiano, Julio Manuel Aramayo Maldonado y José Cuadros Quiroga, representantes en los Estados Unidos, España y Francia, respectivamente. No han sido da-

das a conocer las causas de este llamado. DESIGNACIONES Asimismo, en fuentes de la Cancillería se hizo saber la posibilidad de algunos nombramientos, destacándose los siguientes: Enrique Albarracín, Secretario de la Embajada de Bolivia en México; José Rojas, Cónsul en el Uruguay; My. Samuel Gallardo, Agregado Militar ante la misma representación diplomática y Antonio Arellano, Cónsul de Bo-

livia en Tucumán (Argentina). En lo que respecta al salvoconducto para Enrique Achá Alvarez, tristemente célebre personaje vinculado a los sucesos del 19 de Abril de 1959, el Secretario General del Ministerio de Relaciones Exteriores, señor César La Fave Borda, informó a los periodistas que dicho documento para que Achá Alvarez abandone el país, no se ha extendido todavía por no haberlo tramitado la Embajada Argentina.

DOCE MILLONES de bolivianos y joyas avaluadas en más de 15, fueron encontrados en el domicilio de José Luis Joffré, secretario ejecutivo del Pemeña. "Esos billetes y alhajas no pertenecerán a la Caja Nacional de Seguridad Social?... ¡Hummm!... ¡Por el hilo se llega al ovillo!..." HOY COMIENZA el programa de las fiestas julias. Por ser el programa muy extenso, muchas fiestas, bautizos, matrimonios, confirmaciones y "alumbamientos" quedan pospuestos hasta la semana próxima. ¡Gracias!



# FEMINEIDAD

## Noticias para el hogar

### Pensamientos

De golpe te han hecho mujer. Y mujer llena de obligaciones que jamás imaginaste. La muerte de tu padre te enfrentó con la realidad de la vida: el dolor, la muerte y la necesidad. Porque debías trabajar. Esa era la única verdad que, unida a lo demás, lo hacía todo más dramático y cruel.

Y como una verdadera mujer procediste. No esperaste siquiera que se te sugiriera la necesidad de buscar trabajo. Supiste por ti misma que debías hacerlo. No te condoliste ni gemiste: ¿y ahora?, ¿qué hago? Firmemente mediste y pensaste tus conocimientos y posibilidades y te largaste a buscar empleo, para ayudar a tu madre a mantener el hogar.

Eso es siempre plausible. Pero en una jovencita tan mimada como lo fuiste tú, es verdaderamente admirable.

Y no creo que necesites mayores consejos ni recomendaciones. Quizás alguna pequeña observación —no como reproche, sino como ayuda nacida de la mayor experiencia—, te servirán para hacerte más llevadera la lucha diaria, que —ahora lo sabes—, no es nada cómoda. Pero cuando quien entabla esa lucha es una joven de tu entereza, no hay camino que pueda con ella, porque no habrá dificultad que no venza, ni desagrado que no domine.

Estamos muy orgullosos de ti. Por tu dominio emocional. Por tu valentía. Por tu sereno equilibrio. Por ese tu proceder sencillo, resuelto, eficaz, que ha venido a servir como ejemplo a quienes te conocen bajo el aspecto de hija mimada y mimosa, y que —cuando la vida lo exigió—, supo responder como lo hiciste tú. Sin grandes manifestaciones; sin grandes gestos; sin dramatizaciones teatrales. Con firmeza. Con naturalidad. Con eficiencia.

Creo que ese es el mejor homenaje que pudiste rendir a tu padre muerto.

TU AMIGA

### CONSEJOS

Empleen una fuerte infusión de te bien caliente con la que se lavarán el rostro todas las mañanas si quieren tostarse sin sol. Sequen por medio de golpeitos con tapones de algodón.

Si sienten que les está saliendo un brote de fiebre, pónganse en seguida un poco de azúcar en polvo en el lugar doloroso, con lo que tienen dos probabilidades contra una de que no les llegue a salir.

### ELEGANCIA FEMENINA



**CASACA** de astracán africano, suceso de la colección presentada por Jacques Griffe. Las mangas son de forma campana simulando una capita. Un cinturón de la misma piel lo ajusta al talle. Sombrero de igual material.

### Eligió Nuevo Directorio Sindicato de los Trabajadores Municipales



### PIERNA DE CORDERO AL HORNO

Poner una pierna de cordero al horno en una asadera con sal, jugo de limón, 1 diente de ajo picado, manteca y aceite. Agregar a la asadera 1 cebolla y 1 zanahoria cortadas en trozos. Cuando ha soltado un poco de grasa, retirar una parte del jugo y en su lugar agregar caldo. Rociar la carne bien y terminar de cocinar. Cortarla en trozos y servir en una fuente caliente, armándola para que parezca entera. Acompañarla con puré de papas. Aparte servir una salsa de menta preparada de la siguiente forma: igual cantidad de hojas

EN ELECCIONES que se realizaron en todas las reparticiones municipales, se nombró el nuevo Directorio del sindicato municipal, que permanecerá sin diáfonos después que los trabajadores desconocieron a la Mesa Directiva que presidía Antonio Saavedra.

La votación favoreció a la fórmula encabezada por Francisco Revollo con 656 votos contra 442 votos que obtuvo Ernesto Solís.

Los nuevos directivos son: Secretario General, Francisco Revollo; de Relaciones, Remberto Ayaviri; de Conflictos, Víctor Bravo y Ladislao Gironda; de Organización, José Valenzuela; de Actas, Franklin Pabón; de Hacienda, Ricardo Zapata; de Prensa y Propaganda, Víctor Morales; de Cultura y Biblioteca, Antonio Arce; de Asistencia Social, René Pérez; de Milicias Armadas, Carlos Valencia; de Cooperativas, Abdón Beltrán; de Vinculación Femenina, Martha Rojas; de Régimen Interno, Tomás Aguilar; de Deportes, Walter Álvarez; de Vivienda y Construcción, Juan Carlos Herrera del Valle.

de menta bien picada, azúcar y vinagre. Agregar 2 cucharadas de agua. Calentar.



"Mira, ahora sólo me faltan 3 centavos para pagar por el refresco".

### ¡LUZ, CÁMARA, ACCIÓN!

## En el Mundo del Celuloide

\* **DEBUT.**— Ana St. Clair, hará su debut en el cine americano con el principal papel femenino en "All the Young Men" (Los invictos), película dirigida y producida por Hall Bartlett, con un reparto que completan Alan Ladd (!), Sidney Poitier, James Darren, Gleen Corbet, Morth Sahj e (!?) Ingemar Johansson, el campeón mundial de peso pesado. En torno al debut de Ana St. Clair se está haciendo bastante publicidad, cosa si se explica bastante si se aclara que Hall Bartlett es el marido. Después de esto, todo lo que queda por explicar es que el verdadero nombre de Ana St. Clair es Ana María Lynch...

\* **LOS ESTRENOS.**— No nos corresponde ocuparnos de "Hiroshima", mon amour" porque es una película que se estrenó en Buenos Aires antes que aquí, pero puede anotarse el hecho de que toda la crítica local, con unanimidad aplastante, consagra esta película como un jalón del cine y a su director, Alain Resnais, como una de las figuras más distinguidas de la cinematografía mundial

\* **"CRACK in the Mirror"** (Fox): Orson Welles, Juliette Greco y Bradford Dillman. Un esfuerzo para presentar algo muy diferente, con tres intérpretes haciendo seis papeles, que a la postre compensa al espectador porque se ofrece una de las versiones más auténticas de París que hemos visto nunca en la pantalla.

\* **"POLLAYNA"** (Walt Disney): Hayley Mills, Jane Wyman, Karl Malden, Adolphe Menjou y Donald Crips, en una nueva versión de la película que hiciera Mary Pickford en los días de la sacarina cinematográfica, presentada con tanto gusto y discreción como para que sea una película que valga la pena.

\* **"MAN on a String"** (Columbia): Ernesto Borgnine, producción de Louis de Rochemont. Es una película basada en la novelesca aventura de espionaje que vivió el productor de Hollywood, Boris Morrow, y que tiene en Borgnine un magnífico intérprete, cuya calidad hace inexplicable sus largas ausencias de la pantalla.

### PREVENCIÓN AL PÚBLICO

EN CONOCIMIENTO de que el señor Aniceto Tapia S., está ofreciendo en anticresis o con derecho de llave un almacén, situado en la Plaza Pérez Velasco N° 793, se comunica al público que no tiene ningún derecho para ello, habiéndose hecho las notificaciones notariadas del caso en su debida oportunidad. La persona o personas interesadas en ese almacén —de intervenir en dicha transacción,— serán víctimas del DELITO DE ESTAFAS por haberse dado el aviso oportuno a las autoridades judiciales.

La Paz, 9 de julio de 1960.

EL PROPIETARIO.

### MUNDO DIPLOMÁTICO

—Celebrando el aniversario de la Independencia argentina el Embajador señor doctor Gerardo J. Schamis y su esposa señora Nini Sas de Schamis, ofrecen un cocktail hoy a horas 18.30, en su residencia.

—EL próximo jueves, a partir de las 21 horas, en los salones de la Cancillería chilena, tendrá lugar la cena que el Embajador de la República de Chile y la señora de Trucco, ofrecerán en honor del Presidente Constitucional de la República y de la señora de Síles Zuazo.

—El embajador de la República del Japón y la señora de Izawa reunieron ayer a sus relaciones diplomáticas y sociales en un almuerzo recordando una fecha íntima.

—El Embajador de España, señor Joaquín Rodríguez de Gortázar, ofrecerá el martes próximo una recepción.

—En honor del señor Javier Claros y de su esposa señora Carmen de Claros, ofrecieron ayer un cocktail los esposos señor Marcos Sarmiento y señora Gusti Sarmiento.

—Reunió a sus amigos en un cocktail el señor Ramiro Jiménez.

—Agasajó a sus relaciones con un almuerzo la señorita Blanca Ormachea.

### Respuesta a Dos...

(Viene de la Pág. 3)

ros, quiero dejar constancia de que retro los elogiosos comentarios que vertí con relación a las declaraciones formuladas por los ilustrados señores Antelo y Aguilar sobre su renuncia a convertirse en diplomático, retro concretamente a mención a Cincinnati que ha sido en realidad la chispa que ha encendido este fuego de paja, y, en mi calidad de cultor del anacrónico humanismo hoy reemplazado por el materialismo dialéctico tan caro a algunos ministros, invoque la manes del más sabio de los políticos del mundo clásico, para que ilumine la mente y los corazones de tan peregrinos revolucionarios.

Con este motivo reitero a ustedes las consideraciones de mi más alta y distinguida consideración personal.

POR LA REVOLUCION NACIONAL

GERMAN QUIROGA GALDO  
Director de "LA TARDE"

# COMITE ELECTORAL DEL MNR

## COMISION DE HACIENDA

# GRAN SORTEO

SE EXHIBE EN "HANSA LTDA."

Mercado, esquina Yanacochoa

VEALA... Y COMPRE SU NUMERO

KOMBI - CAMPING - BOX VOLKSWAGEN  
PUEDE SER SUYA

# Pro Campaña Electoral 1960 - 1964

PRECIO Bs. 10.000 EL NUMERO

EL SORTEO SE EFECTUARA EL 14 DE JULIO PROXIMO

AUTORIZADO POR LA ALCALDIA MUNICIPAL DE LA PAZ

# Bolívar dispuesto a rendir al máximo frente a la U de Chile



**Buenas Tardes!**

**NUEVO ARBITRO.** Desde hace tres días se encuentra en La Paz el nuevo árbitro contratado por la Asociación. Se trata de Sumer Dorfler que pertenecía a los registros de la AFA como referee de segunda división. El mencionado árbitro viene animado de sus mejores propósitos para satisfacer los deseos de los aficionados y para justificar el esfuerzo económico de la Asociación local. El Sr. Dorfler hará su debut en nuestro medio arbitral en el Estadio "Hernando Siles" el bravo cojeo de Primera "B" que será protagonizado por los elencos de 31 de Octubre y Unión Maestranza de Viacha. Deseamos que sus atributos justifiquen la importación y esperaremos dos o tres actuaciones para dar nuestra opinión con respecto a su real capacidad.

### Actividades del Círculo de P. D.

**INFORME.** Se ha recibido el informe prestado por el Presidente de la entidad, referente a su visita a la población de Corocoro, donde se llevó a cabo el torneo de natación interesocios. Cochabamba - Corocoro, el mismo que ha sido distribuido a la prensa para su publicación. Temporada Internacional de basketbol. La Asociación de Arica, ha confirmado la visita del equipo ALBA, de aquella localidad, que tomará parte en un cuadrangular organizado por la Asociación de Basket de La Paz. Los equipos señalados para el efecto son: Universidad, Ingavi y Minerva.

Arribo de la Delegación: Llegará a la ciudad, en el tren internacional del martes 12, para lo que se ha designado al Directorio y los Srs. Yerko Garafalic, Mario Vargas, Julio López Videla, en la comisión de recepción. Actuaciones: La primera fecha del cuadrangular se cumplirá el miércoles 13, en la noche. La segunda el sábado 16 en la mañana y la tercera el domingo 17 en la mañana, para lo que se ha cedido el Coliseo Ciudad de La Paz.

**COMISION.** Para coope-



LUIS de las Muñecas, incorporado ahora al plantel de Ingavi, está recuperando su antigua forma.

### Otras Actividades Deportivas por las Fiestas Julias ha Programado el Comité Departamental

**DAMOS** a conocer hoy el resto de las actividades deportivas que figuran en el programa preparado por las fiestas julias. Día 17 Domingo: Hs. 9: Finales del Campeonato Triangular de Pelota de Mano, en los Frontones de Miraflores. Hs. 9.15: Continuación del Campeonato Oficial de Voleibol Primera de Honor, en los campos de la Universidad. Hs. 10: Partido Internacional de Basketbol entre la Selección de Arica y Universidad de La Paz. Coliseo Cerrado. Actuaciones en el Estadio "Hernando Siles": Hs. 12.30: Fútbol oficial intercolegial entre La Salle y San Andrés. Hs. 14: Partido de fútbol entre Bolívar y Ferroviario. Hs. 14.45: Aeromodalismo: Demostraciones de Acrobacia y combate a campo de la Asociación de Aeromodalismo. Hs. 15.45: Ización del Pabe-

### Catorce Volantes en la Prueba "La Cumbre"

**CON PARTIDA** a las 10 horas desde la Avenida Busch entre Nicaragua y Villalobos, se cumplirá mañana la prueba automovilística denominada "La Cumbre". Damos a continuación el orden de partida: —

Nos.	PILOTO	COPILOTO	MARCA	MODELO	Cilindrada
<b>SEGUNDA CATEGORIA:</b>					
1.	Ramiro Sarmiento	Jaime Claros	Volkswagen	1958	1.192 cc.
2.	Mario Cabezas G.	Raúl Cabezas G.	Ford	1951	3.400 cc.
3.	José Bilbao la V.	Jaime Velásquez	Crysler	1939	2.500 cc.
4.	Zenón Fernández	Jorge Fernández	Chevrolet	1953	3.540 cc.
5.	"Pepe"	X. X.	Studebaker	1938	2.400 cc.
6.	Hugo Alvarado	Germán Alvarado	Buick	1942	3.330 cc.
7.	Hugo Harb	X. X.	Chevrolet	1954	
<b>PRIMERA CATEGORIA:</b>					
1.	Oscar Crespo	Oscar Gutiérrez	Thunderbird	1956	4.000 cc.
12.	Marco Sarmiento	Hugo Zeballos	Chevrolet	1941	3.000 cc.
13.	Leonello Tamarri	B. Cervantes	Chevrolet	1958	4.500 cc.
14.	Juan Arce	Rodolfo Arce	Chevrolet	1947	
15.	Claudio Rivas Rivas	Augusto Rivas R.	Ford	1939	
16.	Manuel Aquice	Francisco Aquice	Ford	1942	
17.	William Bendeck	Camilo	Ford	1957	4.500 cc.

### PREPARAN TRIANGULAR DE PELOTA DE MANO

**CON MOTIVO** de las fiestas julias, la Asociación Departamental de Pelota de Mano viene preparando a sus pelotaris que representarán al deportismo paceño en el próximo campeonato triangular con Cochabamba y Oruro. A tal efecto el domingo próximo en los frontones de Miraflores y a partir de horas 10, se realizará una actuación importante entre pelotaris inscritos en primera división, ya que se seleccionará el equipo que defenderá los colores de La Paz.

Como se trata de la intervención de los mejores pelotaris de la localidad, no dudamos que los frontones de Miraflores se verán colmados de aficionados. El programa general es el siguiente:

- Frontón N° 1: Delegado de cancha: Sr. Ricardo Salas. Hs. 8.15: 4a. D: San Cristóbal B — San Javier B.
- Hs. 9.15: 3a. A: Ernesto Carrasco — New Players.
- Hs. 10.15: 1a: Partido de preselección entre los conjuntos A y B, para designar al equipo titular que representará al deportismo paceño en el próximo campeonato triangular de Pelota de Mano.
- Frontón N° 2: Delegado de cancha: Sr. José Peredo. Hs. 8.15: 4a. E: Fraternidad Saya B — UMSA.
- Hs. 9.15: 3a. A: Obrajes Señors — Hiska Nacional.
- Hs. 10.15: 2a. B: Diamantes — García.
- Hs. 11.15: Guardia de Honor: Hugo Closs — Rafael Pabón.
- Frontón N° 3: Delegado de cancha: Sr. Vicente Méndez. Hs. 8.15: 4a. B: San Javier A — Hiska Nacional.
- Hs. 9.15: 4a. C: Fraternidad Saya A — Hugo Closs A.
- Hs. 10.15: 4a. F: Estrellas Brasil — Los Maestros B.
- Hs. 11.15: 4a. F: Rafael Pabón — Charcas.
- Asesor Técnico: Sr. Fernando Flores.

### SELECCIONAN A LOS ATLETAS DE EE. UU.

**SAN FRANCISCO, 8. (AFP).** — Continúa la selección de atletas estadounidenses para los Juegos Olímpicos de Roma. La final de los 400 metros vallas permitió la calificación de gran favorito Glenn Davis, 49" 5/10, y de Dick Howard y Cliff Cushman, segundos, en 49" 8/10. Southern tropezó en la última valla cuando se hallaba en segunda posición y acabó cuarto con un tiempo de 49" 9/10. Culbright 50" 2/10, fue eliminado. En lanzamiento de disco, Harold Connolly, campeón olímpico y poseedor del récord mundial, se calificó, pero tuvo que conformarse con un segundo puesto, detrás de Al Hall, 84,84 metros. Connolly logró 64,70. El tercero fue Ed Bagdonas, 62,76. Connolly participó en malas condiciones físicas, por padecer de un desgarramiento muscular en la espalda. El campeón olímpico obtuvo su clasificación en el día mismo en que su esposa Olga, obtenía medalla olímpica de disco en Melbourne, donde ella representó a Checoslovaquia, se calificaba también para los Juegos de Roma nacionalizándose norteamericana. La segunda serie de los 800 metros fue muy dura. El negro James Dupre se clasificó en primer lugar con un tiempo de 1' 47" 7/10. En segundo, Ernie Cunliffe, con 1' 47" 8/10. En cuarto, Stack, con el mismo tiempo mientras los siguientes, Evans y Martif terminaban a una décima de Stack. La primera serie permitió la calificación para la final que se disputará hoy, de Tom Murphy, 1' 48" 8/10, de Jerry Siebert, 1' 49" 1/10 y de Don Tague, 1' 49" 3/10. Jim Beatty confirmó en los 5.000 metros sus performances precedentes. Beatty ganó con 14' 13" 6/10 ante Bill Dellinger, 14' 13" 8/10 y Bob Stoh, 14' 18" 6/10. Beatty, muy seguro de sí, no se empleó a fondo más que en los últimos metros.

El Centro Ciudad de Medellín, dentro de sus actividades culturales, sociales y deportivas que desempeña en beneficio de nuestra Juventud Estudiantil, ha dispuesto llevar a cabo en conmemoración a la Fiesta del Estudiante y del Aniversario de los Estados Unidos del Brasil una Carrera de Cochechitos sin Motor, la misma que se efectuará el próximo domingo 11 de septiembre, a horas 8 de la mañana, bajo la siguiente convocatoria:

**CONVOCATORIA:** — Podrán participar en este Concurso todas las Escuelas Fiscales y Particulares de la localidad, Colegios Secundarios, Clubs Deportivos, etc. 2.— Cada Institución puede ser representada por uno o más competidores, quienes deben estar munidos de sus distintivos correspondientes. 3.— Los niños participantes no serán mayores de 15 años ni menores de 6 años. 4.— Los participantes serán seleccionados por edades y por el tipo de coche a emplear, para ser clasificados en categorías, el domingo 4 de septiembre a las 10 a.m. en el parque del MONTICULO DE SOPOCACHI. 5.— Los participantes podrán intervenir con cualquier clase de cochechito; y deberán ser inscritos por una persona mayor. 6.— Las inscripciones que son de carácter gratuito, se recibirán a partir de la fecha de publicación de la presente Convocatoria y estarán abiertas hasta el 19 de septiembre inclusive en la Secretaría Permanente del Centro: Calle Mercado N° 1078. Oficina N° 16, los días hábiles. 7.— Partida de la Carrera se largará: Parque Monticullo de Sopocachi, Avenida Ecuador, Belisario Salinas, Avenida Arce, Avenida Libertador, Avenida H. Siles, para concluir en la Plaza de Obrajes. 8.— Se disputarán grandes premios: trofeos, medallas y diplomas, y los participantes que lleguen a la meta tendrán su premio estímulo. Asimismo se les distribuirá desayuno antes de la partida. Agradeciéndole anteladamente por su concurrencia, reiteramos a Ud(s) nuestras distinguidas consideraciones.

### Es de Atracción el Programa a Cumplirse

**AYER** llegó la delegación de Chile que enfrentará mañana a Bolívar. La escuadra celeste se preparó decidida a mostrar su real capacidad y en cuanto a la visita que llegó ayer se muestra optimista no obstante estar ausentes varios de sus mejores valores. El programa, de bastante atracción, es el siguiente: Hs. 13.30: Partido preliminar de fútbol entre Universitario de UMSA y la Selección de la Federación Militar de Deportes. Hs. 14.15: Carreras de persecución a la Australiana preparada y organizadas por la Asociación Departamental de Ciclismo. Hs. 14.30: Segundo tiempo del partido preliminar Universitario y Seleccionado Militar. Hs. 15.15: Demostraciones y pruebas hípiacas a cargo de la Federación Nacional de Deportes Equestres. Participan caballeros y damas de los Clubs: Los Sargentos, Los Indios, Esmayoral y otros. Hs. 15.30: Ingreso de la Comisión Oficial de Bolívar y Chile, presidida por los señores: Dr. Jacobo Abularac, Ministro de Es, en el D. de Sa. y el Sr. Don Manuel Trucco G. Embajador de Chile en Bolivia. Hs. 15.50: Se interrumpirá el partido y el Clarín de órdenes tocará Silencio, para rendir un minuto de silencio a las víctimas de los sismos de Chile. Hs. 16.30: Sketch cómico y saludo de los "rotitos" y "huasos" chilenos agradeciendo el homenaje y Festival. Bailes típicos de Bolivia y de Chile a cargo de conjuntos artísticos de ambos países. Actuación de las "barras", coreando las cuecas, etc. Hs. 16.45: Segundo tiempo del partido Universidad de Chile vs. Bolívar. Hs. 15.45: Partido estelar



EL BILLARISTA argentino Jorge Escudero ofreció el miércoles en el Salón Montecarlo interesante demostración. Próximamente se presentará en los salones del Club de La Paz.

### Dos Chilenos Actuarán en Torneo de Lawn Tennis "Ciudad de La Paz"

**LAS** competencias CIUDAD DE LA PAZ, que por trece años consecutivos auspicia la Asociación local, este año tendrán categoría internacional, una vez que han culminado las gestiones que se hicieron para la visita de dos destacados tenistas chilenos. De acuerdo a un cable cursado por la Federación Chilena de Tennis la autoridad máxima de este deporte del país hermano, vendrían los jugadores Patricio Arey y Marcos García, quienes ya han competido en campeonatos internacionales de importancia, como los de Bogotá, Guayaquil y son firmes candidatos para representar a su país en competencias de la copa Mitre, de manera, que su actuación en nuestro medio. A parte de la concurrencia de los jugadores chilenos, se han inscrito jugadores de Cochabamba, Oruro, Potosí, Colquiri, Quechisla que también contribuirán a dar realce a esta fiesta de tenis que después de doce años contará con participantes del exterior. Los campeonatos a disputarse son, Singles caballeros por el trofeo "Jorge Terrazas"; Doble caballeros, por el trofeo "Gastón Zamora"; Singles damas, por el trofeo "Isaac Gorostiaga"; y Singles juveniles, por el trofeo "Claudio Pinilla". Por Cochabamba, han sido inscritos, Gloria de Ríos, en singles damas, Hevry Eterovic, en caballeros y Oscar Chiarella y Luis Vallejos en juveniles. Es, las otras Asociaciones harán llegar sus nóminas hasta esta tarde. La Asociación local, a fin de asegurar el éxito en forma general, ha organizado las siguientes comisiones: Arbitro General de la competencia: Sr. Fidel Romero Viscarra. Comisión de Juegos y Cancas: Sres. Rafael Salvatierra, Dr. Gualberto Saravia, Sr. Felón Reyes Laguna. Comisión de Árbitros y Linesman: Sres. Dr. Julio Vaccador, Dr. Gustavo de Rada, Sr. Luis Ernest, Sr. Roberto Muñoz. Comisión de Prensa y Propaganda: Sres. Julián Alvarado y Franz Neyrot. Comisión de Recepción y Social: Sr. Waldo Valle, Sr. Carlos Sheppard, Sr. Raúl Viscarra, Sr. Hugo Aguilar. Comisión de Hacienda: Sr. Julián Alvarado, Sr. Waldo Valle, Sr. Carlos Sheppard, Sr. Ernesto Quiroga y el representante del Club Ferrarica. Para comodidad del público, todas las competencias se jugarán en los courts del "Sudcre Tennis Club".

### Juego MOVIDO

**ACLARACION.** — Si un jugador se incorpora a su bando después de empezar el partido o al volver al terreno durante el juego sin presentarse al árbitro, comete además una falta más grave será castigado según lo prescrito en la regla que infringe. **INTERPRETACION.** — Si se interrumpe el juego a causa de la expulsión de un jugador por incorrección sin haberse producido otra infracción a las reglas, se reanuda el juego mediante un tiro libre indirecto. **DE VOLIBOL.** — El capitán es el único jugador habilitado reglamentariamente para dirigirse a los jueces durante las suspensiones del juego. **RECONOCIMIENTO.** — En el Congreso de la Confederación Sudamericana de Fútbol efectuado en Chile en 1941, se dispuso por unanimidad declarar el 9 de Junio de 1924 "Día del Fútbol Sudamericano" en homenaje al conjunto Olímpico uruguayo por la conquista de los Juegos Olímpicos de Colombia.

### También el Centro Medellín auspicia carrera de cochechitos

este Concurso todas las Escuelas Fiscales y Particulares de la localidad, Colegios Secundarios, Clubs Deportivos, etc. 2.— Cada Institución puede ser representada por uno o más competidores, quienes deben estar munidos de sus distintivos correspondientes. 3.— Los niños participantes no serán mayores de 15 años ni menores de 6 años. 4.— Los participantes serán seleccionados por edades y por el tipo de coche a emplear, para ser clasificados en categorías, el domingo 4 de septiembre a las 10 a.m. en el parque del MONTICULO DE SOPOCACHI. 5.— Los participantes podrán intervenir con cualquier clase de cochechito; y deberán ser inscritos por una persona mayor. 6.— Las inscripciones que son de carácter gratuito, se recibirán a partir de la fecha de publicación de la presente Convocatoria y estarán abiertas hasta el 19 de septiembre inclusive en la Secretaría Permanente del Centro: Calle Mercado N° 1078. Oficina N° 16, los días hábiles. 7.— Partida de la Carrera se largará: Parque Monticullo de Sopocachi, Avenida Ecuador, Belisario Salinas, Avenida Arce, Avenida Libertador, Avenida H. Siles, para concluir en la Plaza de Obrajes. 8.— Se disputarán grandes premios: trofeos, medallas y diplomas, y los participantes que lleguen a la meta tendrán su premio estímulo. Asimismo se les distribuirá desayuno antes de la partida. Agradeciéndole anteladamente por su concurrencia, reiteramos a Ud(s) nuestras distinguidas consideraciones.



RENE Valdés, de larga trayectoria en el fútbol local, continúa siendo un hombre muy útil al "Fortín de San Pedro".

# Los campesinos escépticos dudan que el fin del mundo sobrevenga el próximo 14 de julio

Por FRANCOIS CAMOIN

MOURMAYER, (Monte Blanco), 9 (AFP). — En el Monte Blanco hay poca gente preocupada porque a lo mejor, después de todo, el mundo no se acabará el 14 de julio próximo a las 13.45.

Según la secta que preside el hermano Emman, el apocalipsis debió ser anunciado por un terremoto que iba a hacer temblar el monte Sax "como una hora", mientras una enorme roca se desprendía del monte Chetif. Puntuales y creyentes, sus discípulos se congregaron, a prudente distancia, para ver los prodigiosos desastres.

Una suave brisa meció los pinos donde los creyentes esperaban, los campesinos del lugar, de poca fe, se llevaban el índice a la sien y repetían: "A sun mattz" (están locos, sordos a la burla, a la razón), los creyentes esperaban. Vino la tarde, la noche ganó las montañas, nada ocurrió, una suave brisa meció los pinos. Los creyentes volvieron tristemente a su Arca de Noé, que es un chalet alpino, de 2 metros de altura.

En los ojos de algunos de los discípulos se advertía ya una primera duda. En vano alzó el hermano Emman sus brazos al cielo, pero la roca no cayó, la montaña no se es-

tremeció. Sin embargo, no se ha producido la detección de ninguno de los noventa miembros de la secta.

La historia empezó, cuando el hermano Emman, era solamente Elio Bianca, miembro pediatra al servicio de la compañía de electricidad de Milán, hace seis años, murió su hermana, que, aseguran los vecinos "era una persona que abusaba de sus facultades mentales en todo caso. Y que al morir exclamó "desaparece porque para el fin del mundo quiero estar siempre con Uds."

Poco después, del entierro de la muerta, se le apareció a Biffin. Esto no fue sino el comienzo. El alucinado pediatra recibió a continuación mensajes de varios muertos ilustres. Demóstenes, Carducci, Lao Tse. Lo iniciaron en los secretos del espíritu, luego fue el mismo Arcángel Gabriel quien lo visitó. Por último, fue el mismo Logoun quien le confió la gran revelación, el 14 de julio de 1960, a las 13.45 GMT, una serie de explosiones atómicas, terremotos, maremotos, desolarán al mundo, sobrevivirán doce millones de hombres, entre ellos siete mil en el Monte Blanco. Elio Bianca, ahora hermano Emman decidió aprovechar esta generosa oportunidad y reunió en torno suyo a un centenar de

fieles, que lo colaboren a reconstruir el mundo según el reino del espíritu.

Todos fueron al Monte Blanco, donde alquilaron un chalet sólo hasta el quince de julio, como es lógico. Después quién pensará en arrendamientos?, el hermano Emman sigue recibiendo mensajes. Conecta el magnetofono que recoge el dictado del más allá, que luego es pasado a máquina por la dactilógrafa, herma-

na Amthar, se ponen así los medios más modernos al servicio del oráculo.

La hermana Amthar, quien interrumpió el relato que nos hizo el hermano Emman, que no confesaba no poder explicarse que no ocurriera nada. "La Pastaciuta está lista" dijo la hermana, con un gesto de excusa, el hermano interrumpió su conferencia de prensa y entró dignamente al chalet.

Cierran cárceles en la U. R. S. S.: serán ahora hospitales

MOSCU 9, (AFP). — A raíz del cierre de cuatro cárceles en Moscú, la prensa soviética de hoy anuncia el cierre de otras dos prisiones en la U. R. S. S.: una en Arkanglesk, en el litoral del Mar Blanco, y otra en Nornflov. Las cárceles indicadas serán transformadas en Hospitales.

La razón dada para el cierre de estas prisiones es que la criminalidad ha disminuido en toda Rusia. —

## Argentina Aprobó Unificación de los Saldos Existentes en Empresa Estatal

BUENOS AIRES 9, (AFP). —

En horas de la madrugada, la Cámara de Diputados de la Nación, aprobó, dándole sanción definitiva, al proyecto de ley por el que se unifican los saldos de créditos existentes en la empresa Estatal Agua y Energía. Dieron los fundamentos del despacho de la Comisión de Presupuestos y Hacienda, los señores Prece y Casas. Acto seguido, fue aprobado por unanimidad un proyecto de declaración que el cuerpo vería con agrado que el poder ejecutivo, por intermedio del ministerio de Trabajo y Seguridad Social, de solución al conflicto que man-

tiene desde hace dos meses el gremio vinícola.

Al respecto, hicieron uso de la palabra los diputados Rosario Díaz, Mathov, Bogliano, Spangenberg, Perette, Rosenkrantz y Facundo Suárez. Este último orador significó que la inoperancia del Ministerio de Trabajo, a través de dos meses de conflicto, ha creado una lucha entre los obreros cesantes, que llegan a 4,000 y los dos mil que han sido tomados por los patronos bodegueros para equilibrar el ausentismo producido por la huelga.

De ahí, afirmó el orador, que es necesario instar a dicho ministerio para que haga cumplir los requisitos legales y soluciones en definitiva el diferendo, en que asiste la razón a quienes reclaman justos aumentos. Finalmente, la Cámara aprobó la formación de una comisión de once miembros para la reforma del corriente año, del plazo para que la comisión de la vivienda produzca su informe. A moción del senador Gómez Machado, la sesión fue levantada a las 2.35. —

## Agravóse la Situación Política en la Repbca. Congoleña Nuevamente

BRUSELAS, 9, (AFP). — Una tercera compañía formada de soldados del Segundo Batallón Ciclista saldrá esta noche de Bruselas, en dos aviones, para el Congo. Como las dos precedentes que llegaron esta mañana la tropa será desbarcada en la base militar que Bélgica mantiene en Katanga.

ALARMA

BRUSELAS, 9, (AFP). — "El Consejo de Ministros está alarmado por la situación en el Congo, que se agravó especialmente en el Katanga y en el Bajo Congo", indica un comunicado publicado al término de la reunión de esta mañana, que será reanudada a las 14 horas locales. El gobierno decidió refor-

zar las bases metropolitanas. Fueron, también, aprobadas una serie de medidas destinadas a proteger y evacuar a las familias que deseen regresar a Bélgica.

Se informó que a raíz de las medidas adoptadas parece que el orden se ha restablecido en la provincia de Katanga, pero los oficiales belgas declaran que no pueden responder de la lealtad de sus tropas.

## Estudia Respuesta Cubana Inglaterra

LONDRES, 9, (AFP). — El ministerio de Relaciones Exteriores hizo saber que tiene en estudio la respuesta de Cuba a su protesta por la ocupación de la refinería Shell en esa isla. Cuba rechazó la protesta.

## NUEVA DIOCESIS DE MINAS EN URUGUAY

CIUDAD DEL VATICANO, 9, (AFP). — El Papa erigió en el Uruguay la nueva Diócesis de Minas, dependiente de Montevideo, que quedará formada por un vasto territorio.

El Santo Padre nombró Obispo de Minas a Monseñor José María Cavalle. El actual Obispo de Melo Monseñor Cavalle será reemplazado en esa Diócesis, por el saleciano Oreste Muti.

## Acto vergonzoso y sucio dice China

TOKIO 9, (AFP). — La prensa de China Comunista calificó la reducción de la cuota de importación de azúcar cubana por Estados Unidos de "acto sucio y vergonzoso". El calificativo está contenido en un comentario publicado por el "Diario Popular" de Pekín, órgano oficial del partido comunista chino, y transmitido por la agencia oficial de noticias. —



MADERERA DE SAPELE.— En la región occidental de Nigeria funciona la maderera de Sapele. Está situada a unos 115 kilómetros tierra adentro en el delta del Níger, pero es accesible a buques de navegación oceánica. La madera se exporta a todo el mundo.

## Todas las aspirantes a Miss Universo descansaron antes de la "gran noche"

MIAMI BEACH (Florida), 9 (AFP). — Las cuarenta y cuatro reinas de belleza que aspiran al título de Miss Universo, descansaron durante toda la tarde, antes de la primera "gran noche", en que se elegirá, entre ellas, quince que serán finalistas del concurso.

Hoy por la noche, las nueve personas que componen el jurado elegirán a "Miss Universo", para un año de reinado, lo cual es relativamente poco tiempo si se tienen en cuenta las formalidades, los celos y los problemas de toda clase, el cansancio y las interminables conferencias de prensa, sin contar las bronquitis, los dolores de cabeza y el agotamiento físico al que es difícil escapar, cuando hay que atenderse aun programa tan cargado y variado, como el que cumplen las muchachas que aspiran al título.

Pero, por corto que sea este reinado, y por amargas que sean las decepciones, la gloria de haber sido semifinalista, finalista o Miss Universo, compensa con creces todas las fatigas, y el año que viene, se presentará un nue-

vo grupo de muchachas, tan vivaces, alegres, y jóvenes como las de este año, entre las que los jueves distinguirán, no sin dificultades, la belleza que deben coronar.

Las cuarenta y cuatro candidatas de este año se sometieron de buena gana a las exigencias del reglamento y a las de los fotógrafos y periodistas.

La prensa mundial ha en-

viado a Miami Beach a sus corresponsales más competentes, entre los cuales la más enterada sobre los concursos de belleza es la de un diario de Atenas, la rubia Zoe Kouroukly, que tiene solo 19 años, pero que el año pasado le presentó a su país en el concurso "Miss Universo", en el que fue semifinalista. Actualmente trabaja como modelo y vive en Estados Unidos.

## Se Cumplió Ceremonia Recordatoria en la Histórica Ciudad de Tucumán

TUCUMAN, 9, (AFP). — Con motivo de la Efemérides Patria se llevó a cabo en la casa histórica de esta ciudad una ceremonia en la cual luego de colocarse una corona de flores en el recinto de las deliberaciones, se cantó el Himno Nacional. Posteriormente hizo uso de la palabra el ministro del Interior, Dr. Vitolo. Habló también el gobernador de la provincia Dr. Gesl. Posteriormente, las autoridades regresaron a la casa de gobierno, no desde donde presenciaron un desfile escolar del que participaron 18.000 niños.

Más tarde los funcionarios nacionales y provinciales e invitados especiales participaron de un almuerzo criollo ofrecido por el gobernador en San Javier.

En conversación con los periodistas, el ministro Vitolo destacó que el poder ejecutivo nacional no ha considerado la posibilidad de intervenir a Tucumán. "Yo personalmente declaré que no existe ningún fundamento válido para adoptar una medida de esa trascendencia en este instante argentino".

## Maquinarias Que "Piden" Trabajo

LONDRES, (BIS). — En la exposición internacional de máquinas-herramientas inaugurada en Londres se ha presentado un sistema de vinculación de máquinas que automáticamente convierte una pieza forjada burda en componente con dos engranajes, a un ritmo de una cada 16 minutos. El sistema consiste en una alineación de dos tornos, una cortadora de engranaje y una fresadora matriz hechapora la Casa Drummond-Asquith Limited que es una de las principales fabricantes de máquinas-herramienta en el Reino Unido. Es el único sistema de su clase en el mundo, y en fundición de cadena de fabricación representa un enlace de 16 máquinas, que pueden producir componentes de cuatro engranajes, para tractores a razón de uno por minuto.

Esta combinación, destinada principalmente a plantas de producción de automóviles, está controlada electrónicamente y virtualmente dotada de "cerebro". Un sistema transportador especial tiene una sección en la máquina talladora de engranajes que automática-

mente busca el trabajo. Si la exploradora no recibe pieza alguna, paraliza el movimiento de las máquinas, y todas sus partes quedan en posición abierta, en espera de trabajo. El valor de esta instalación se cifra entre 45.000 y 50.000 libras esterlinas.

Otra instalación gigantesca es el torno de fabricar cilindros, para servicio pesado, de 10,2 metros de longitud, que tiene cortadoras gemelas, para trabajar una pieza de forja de 21 toneladas. Estas máquinas funcionan ya en la India, América y el Canadá, y producen los cilindros para las prensas que laminan los lingotes de acero al rojo en las fundiciones.

Los muchos centenares de visitantes extranjeros verán también una gigantesca máquina planofresadora que puede trabajar una superficie en una pieza de 1,80 metros de altura, por 1,80 metros de ancho, 1,6 metros de longitud. La máquina pesa 80 toneladas y, mediante mandos electrónicos y sistema óptico de medición, puede trabajar con precisión de milímetros.

## Acabamos de Recibir

- Licuadoras y repuestos "Osterizer".
- Hornos - Parrillas portátiles alemanas marca "Ismet" a base de rayos "Infra-Rojos".
- Preparado especial "Cero-Cero" alemán, para limpieza de tazas de inodoros y lavatorios de porcelana.
- Frascos de tres tamaños.
- Hachas y machetes marca "Collins".
- Herramientas de precisión marca "Starrett" y "Millers Falls", para mecánica.

## Ferretería García, Mendieta & Cía. S. A.

Plaza San Francisco  
Teléfonos 3003 - 7967.

archivohistorico.lapaz.bo



EDUCACION PRACTICA.— En la Raytheon Com firma norteamericana, fabricante de equipo electrónico, los seleccionados reciben educación de técnicos especializados, según un nuevo programa de estudios respaldado por los rigentes del trabajo.

## Aumentó la Demanda de las Libras Esterlinas por los Elevados Tipos de Interés que Cobran en Londres

LONDRES, 9 (AFP). — La libra esterlina se benefició semana de una buena demanda, debido a los tipos más altos de interés que se practican actualmente en Londres. El mejoramiento de la situación de las reservas de oro y divisas del área de la libra, registrado en junio, causó, por parte buena impresión en el exterior.

El mercado de cambios estuvo calmado el lunes. La zona del mercado en Nueva York, pero a partir del día se observó una mayor animación. La demanda de libras esterlinas ha sido particularmente importante en la plaza de París. También en Nueva York hubo compradores de libras en la segunda parte de la semana.

A pesar de que el movimiento alcista declinó lentamente en este último día, los progresos de la libra con relación al dólar USA y al dólar canadiense, así como con relación a la mayoría de las divisas europeas, no dejan de ser apreciadas por los compradores.

## Recordación del 9 de Julio de 1810

TUCUMAN 9, (AFP). — Al recordar con emoción y gratitud a la heroica trayectoria de aquellos hombres del 9 de julio que en condiciones tan precarias supieron forjar para siempre la nación de que hoy nos enorgullecemos, pensamos también en el idéntico reconocimiento en los proceres máximos que aún no perteneciendo al Congreso, lo estimularon a proclamar la independencia como presupuesto necesario para conquistarla definitivamente en los hechos, en el orden interno como en el internacional.

"Mayo de 1810 y julio de 1816 son libertad e independencia cada uno en su momento y con sus protagonistas, pero fundamentalmente ambas son expresiones de un vigoroso sentido de unidad nacional que se reafirma y consolida en el marco augustos de un día, claro y fecundo de la Constitución de 1853. "La docencia histórica de estos fastos tienen un sentido de presencia actual de sugerente riqueza interpretativa que obliga a meditar sobre los deberes argentinos de esta hora. La República marcha superando sus dificultades que son las naturales en el mundo de hoy, y con los problemas de la hora. Pagamos con sacrificios que aún no son demasiado graves. La democracia que vivimos y que queremos perfeccionar con nuestra conducta, supone un conjunto de derechos y deberes fundamentales. Primordialmente debemos respeto a la soberanía del pueblo. Nuestras instituciones republicanas requieren la existencia del libre juego de las ideas de la confrontación de las doctrinas y de

## Regresó Khrushchev a Unión Soviética

MOSCU, 9, (AFP). — El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, regresó de su visita de nueve días a Australia. Fue recibido en el aeropuerto por altos funcionarios diplomáticos y grupos de trabajadores que lo aplaudieron. El despacho distribuido aquí por la agencia TASS.

Khrushchev salió de Viena con su comitiva a las 11.55 en un avión a reacción ruso.

DR. LIONEL MENDIZABAL

MEDICINA INTERNA

CONSULTORIO: EDIFICIO ASBUN 5º PISO OFICINAS 2 Y 3

ATIENDE DE HRS. 17 A 19

TELEFONO 11404

## Ministerio de Salud Pública y Caja Nacional de Seguridada Social

## Hospital General de Trinidad

## NUEVA PRORROGA DE PRESENTACION DE PROPUESTAS.

Atendiendo al pedido de las empresas constructoras de La Paz y Trinidad, respectivamente, se prorroga el plazo de presentación de propuestas para la construcción del Hospital en la ciudad de Trinidad, hasta el día lunes 18 próximo, a horas 18.—

La Paz, 8 de julio de 1960.

Dr. Jacobo Abularach A.,  
MINISTRO DE SALUD PUBLICA.

Pastor Fuentes Aguirre,  
GERENTE GENERAL CNSS.